Edición
en lengua española

Legislación

Sumario

I *Actos cuya publicación es una condición para su aplicabilidad*

- Reglamento (CEE) nº 3030/89 de la Comisión, de 6 de octubre de 1989, por el que se fija definitivamente el importe de la ayuda para las semillas de colza y de nabina, aplicable antes del 1 de septiembre de 1989 para la campaña de comercialización 1989/90 1
- Reglamento (CEE) nº 3031/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se fijan las exacciones reguladoras a la importación aplicables a los cereales y a las harinas, grañones y sémolas de trigo o de centeno 27
- Reglamento (CEE) nº 3032/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se fijan las primas que se añaden a las exacciones reguladoras a la importación para los cereales, la harina y la malta 29
- * Reglamento (CEE) nº 3033/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, relativo al restablecimiento de la percepción de los derechos de aduana aplicables a las gelatinas y sus derivados del código NC 3503 00 10 originarias de Colombia beneficiaria de las preferencias arancelarias previstas por el Reglamento (CEE) nº 4257/88 del Consejo 31
- * Reglamento (CEE) nº 3034/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, relativo al restablecimiento de la percepción de los derechos de aduana aplicables a los polímeros de propileno o de otras olefinas en formas primarias y los demás de los códigos NC 3903, 3915 y 3920 originarios de Brasil y de México beneficiarios de las preferencias arancelarias previstas por el Reglamento (CEE) nº 4257/88 del Consejo 32
- Reglamento (CEE) nº 3035/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, relativo a la puesta en licitación para la venta a la exportación de tabaco en poder del organismo de intervención griego 33
- Reglamento (CEE) nº 3036/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, relativo a diversas entregas de aceite de colza refinado a las organizaciones no gubernamentales (ONG) en concepto de ayuda alimentaria 36
- Reglamento (CEE) nº 3037/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, relativo a diversas entregas de cereales en concepto de ayuda alimentaria 41

* Reglamento (CEE) nº 3038/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se establecen las normas de aplicación del régimen especial de importación en el Reino Unido de mantequilla procedente de Nueva Zelanda	45
Reglamento (CEE) nº 3039/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se fijan las exacciones reguladoras sobre la importación del azúcar blanco y del azúcar en bruto	47
Reglamento (CEE) nº 3040/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se modifica el importe de base de la exacción reguladora sobre la importación para los jarabes y otros productos del sector del azúcar	49
* Reglamento (CEE) nº 3041/89 de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se determina en qué medida se podrá dar curso a las solicitudes de expedición de certificados de importación presentados con arreglo al Reglamento (CEE) nº 2327/89 del sector de la carne de vacuno	51
* Reglamento (CEE) nº 3042/89 del Consejo, de 6 de octubre de 1989, por el que se extiende el derecho antidumping impuesto por el Reglamento (CEE) nº 3651/88 a determinadas impresoras seriales por impacto de matriz de puntos ensambladas en la Comunidad	52

II *Actos cuya publicación no es una condición para su aplicabilidad*

Comisión

89/542/CEE :

* Recomendación de la Comisión, de 13 de septiembre de 1989, relativa al etiquetado de detergentes y productos de limpieza	55
--	----

89/543/CEE :

* Decisión de la Comisión, de 6 de octubre de 1989, por el que se aceptan los compromisos y se da por concluida la investigación, de conformidad con el apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88, en lo relativo a determinadas impresoras seriales por impacto de matriz de puntos ensambladas en la Comunidad	57
--	----

Rectificaciones

Rectificación al Reglamento (CEE) nº 2880/89 de la Comisión, de 26 de septiembre de 1989, relativo a la venta, según el procedimiento definido en el Reglamento (CEE) nº 2539/84, de carne de vacuno en poder de organismos de intervención para su transformación en la Comunidad (DO nº L 277 de 27.9.1989)	60
---	----

I

(Actos cuya publicación es una condición para su aplicabilidad)

REGLAMENTO (CEE) N° 3030/89 DE LA COMISIÓN

de 6 de octubre de 1989

por el que se fija definitivamente el importe de la ayuda para las semillas de colza y de nabina, aplicable antes del 1 de septiembre de 1989 para la campaña de comercialización 1989/90

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento n° 136/66/CEE del Consejo, de 22 de septiembre de 1966, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de las materias grasas (1), cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) n° 2902/89 (2) y, en particular, el apartado 4 de su artículo 27,

Considerando que en virtud del Reglamento (CEE) n° 1129/89 del Consejo, de 27 de abril de 1989, por el que se modifica el Reglamento (CEE) n° 1678/85, que fija los tipos de conversión que se deben aplicar en el sector agrícola (3), se adoptaron nuevos tipos de conversión agrarios; que, para la aplicación de lo dispuesto en el artículo 6 del Reglamento (CEE) n° 1676/85 del Consejo, de 11 de junio de 1985, relativo al valor de la unidad de cuenta y a los tipos de conversión que se deben aplicar en el marco de la política agraria común (4), cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) n° 1636/87 (5), es conveniente modificar, para los meses afectados por los nuevos tipos de conversión agrarios, los importes en monedas nacionales de las ayudas fijados por anticipado en los Reglamentos adoptados antes del 10 de mayo de 1989, que tenían en cuenta tipos de conversión agrarios válidos en las fechas de sus entradas en vigor;

Considerando que, entre el 1 de febrero y el 30 de agosto de 1989 los importes provisionales de la ayuda válidos para los meses de julio de 1989 a enero de 1990 tenían en cuenta la reducción del importe de la ayuda fijado por la Comisión para la campaña de comercialización 1988/89, en aplicación del artículo 32 *bis* del Reglamento (CEE) n° 2681/83 de la Comisión, de 21 de septiembre de 1983, sobre modalidades de aplicación del régimen de la ayuda

para las semillas oleaginosas (6), cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) n° 1966/89 (7); que dichas fijaciones, efectuadas sin perjuicio de las decisiones de la Comisión, han sido necesarias debido a la ausencia de un Reglamento que fije el ajuste que debe aplicarse al importe de la ayuda para la campaña 1989/90;

Considerando que en el Reglamento (CEE) n° 2625/89 de la Comisión (8), se fija para la campaña de comercialización 1989/90 el ajuste del importe de la ayuda para las semillas de colza y de nabina;

Considerando que, entre el 1 de febrero y el 10 de mayo de 1989, por lo que respecta a las semillas de colza y de nabina, los importes provisionales de la ayuda válidos para los meses de julio de 1989 a enero de 1990 tenían en cuenta el precio indicativo y los incrementos mensuales de dicho precio, ya sean los válidos para la campaña de comercialización 1988/89, o bien los propuestos por la Comisión al Consejo para la campaña de comercialización 1989/90; que dichas fijaciones, efectuadas sin perjuicio de las decisiones del Consejo, han sido necesarias debido a la ausencia de un Reglamento que fije el precio indicativo y de un Reglamento que fije los incrementos mensuales de dicho precio para la campaña de comercialización 1989/90;

Considerando que en el Reglamento (CEE) n° 1228/89 del Consejo se fijan, para la campaña de comercialización 1989/90, el precio indicativo y el precio de intervención de las semillas de colza y de nabina (9), y que en el Reglamento (CEE) n° 1229/89 del Consejo se fijan, para la campaña de comercialización 1989/90, los incrementos mensuales del precio indicativo y del precio de intervención de las semillas de colza y de nabina (10);

Considerando que, por consiguiente, conviene sustituir los importes de las ayudas válidos provisionalmente para las semillas en cuestión, y fijarlos definitivamente,

(1) DO n° 172 de 30. 9. 1966, p. 3025/66.

(2) DO n° L 280 de 29. 9. 1989, p. 2.

(3) DO n° L 119 de 29. 4. 1989, p. 1.

(4) DO n° L 164 de 24. 6. 1985, p. 1.

(5) DO n° L 153 de 13. 6. 1987, p. 1.

(6) DO n° L 266 de 28. 9. 1983, p. 1.

(7) DO n° L 187 de 1. 7. 1989, p. 130.

(8) DO n° L 254 de 31. 8. 1989, p. 9.

(9) DO n° L 128 de 11. 5. 1989, p. 20.

(10) DO n° L 128 de 11. 5. 1989, p. 22.

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO :

Artículo 1

Los importes de la ayuda para las semillas de colza y de nabina fijados por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990 figuran en los Anexos de los Reglamentos (CEE) nºs 250/89 ⁽¹⁾, 293/89 ⁽²⁾, 329/89 ⁽³⁾, 397/89 ⁽⁴⁾, 444/89 ⁽⁵⁾, 523/89 ⁽⁶⁾, 611/89 ⁽⁷⁾, 682/89 ⁽⁸⁾, 724/89 ⁽⁹⁾, 803/89 ⁽¹⁰⁾, 851/89 ⁽¹¹⁾, 899/89 ⁽¹²⁾, 964/89 ⁽¹³⁾, 1034/89 ⁽¹⁴⁾, 1109/89 ⁽¹⁵⁾, 1168/89 ⁽¹⁶⁾, 1205/89 ⁽¹⁷⁾, 1266/89 ⁽¹⁸⁾, 1303/89 ⁽¹⁹⁾, 1345/89 ⁽²⁰⁾, 1377/89 ⁽²¹⁾, 1442/89 ⁽²²⁾, 1465/89 ⁽²³⁾, 1510/89 ⁽²⁴⁾, 1603/89 ⁽²⁵⁾, 1633/89 ⁽²⁶⁾, 1650/89 ⁽²⁷⁾, 1705/89 ⁽²⁸⁾, 1724/89 ⁽²⁹⁾, 1740/89 ⁽³⁰⁾, 1803/89 ⁽³¹⁾,

1912/89 ⁽³²⁾, 1933/89 ⁽³³⁾, 2040/89 ⁽³⁴⁾, 2075/89 ⁽³⁵⁾, 2183/89 ⁽³⁶⁾, 2270/89 ⁽³⁷⁾, 2342/89 ⁽³⁸⁾, 2387/89 ⁽³⁹⁾, 2467/89 ⁽⁴⁰⁾, 2490/89 ⁽⁴¹⁾, 2501/89 ⁽⁴²⁾, 2519/89 ⁽⁴³⁾, 2550/89 ⁽⁴⁴⁾, 2585/89 ⁽⁴⁵⁾, 2606/89 ⁽⁴⁶⁾ y 2617/89 ⁽⁴⁷⁾, de la Comisión, que fijan el importe de la ayuda en el sector de las semillas oleaginosas, se sustituyen por los importes que aparecen en los cuadros de los Anexos I y II del presente Reglamento y que se fijan definitivamente a partir de la fecha de entrada en vigor de cada uno de los Reglamentos en cuestión.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el día de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 6 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO nº L 30 de 1. 2. 1989, p. 33.
⁽²⁾ DO nº L 33 de 4. 2. 1989, p. 33.
⁽³⁾ DO nº L 38 de 10. 2. 1989, p. 22.
⁽⁴⁾ DO nº L 45 de 17. 2. 1989, p. 17.
⁽⁵⁾ DO nº L 51 de 23. 2. 1989, p. 14.
⁽⁶⁾ DO nº L 58 de 1. 3. 1989, p. 48.
⁽⁷⁾ DO nº L 66 de 10. 3. 1989, p. 25.
⁽⁸⁾ DO nº L 73 de 17. 3. 1989, p. 32.
⁽⁹⁾ DO nº L 79 de 22. 3. 1989, p. 20.
⁽¹⁰⁾ DO nº L 85 de 30. 3. 1989, p. 37.
⁽¹¹⁾ DO nº L 89 de 1. 4. 1989, p. 56.
⁽¹²⁾ DO nº L 94 de 7. 4. 1989, p. 34.
⁽¹³⁾ DO nº L 102 de 14. 4. 1989, p. 45.
⁽¹⁴⁾ DO nº L 110 de 21. 4. 1989, p. 31.
⁽¹⁵⁾ DO nº L 116 de 28. 4. 1989, p. 48.
⁽¹⁶⁾ DO nº L 121 de 29. 4. 1989, p. 27.
⁽¹⁷⁾ DO nº L 123 de 4. 5. 1989, p. 38.
⁽¹⁸⁾ DO nº L 126 de 9. 5. 1989, p. 23.
⁽¹⁹⁾ DO nº L 130 de 12. 5. 1989, p. 22.
⁽²⁰⁾ DO nº L 134 de 17. 5. 1989, p. 20.
⁽²¹⁾ DO nº L 137 de 20. 5. 1989, p. 29.
⁽²²⁾ DO nº L 143 de 26. 5. 1989, p. 25.
⁽²³⁾ DO nº L 144 de 27. 5. 1989, p. 41.
⁽²⁴⁾ DO nº L 148 de 1. 6. 1989, p. 32.
⁽²⁵⁾ DO nº L 157 de 9. 6. 1989, p. 19.
⁽²⁶⁾ DO nº L 159 de 10. 6. 1989, p. 45.
⁽²⁷⁾ DO nº L 162 de 13. 6. 1989, p. 35.
⁽²⁸⁾ DO nº L 166 de 16. 6. 1989, p. 32.
⁽²⁹⁾ DO nº L 168 de 17. 6. 1989, p. 35.
⁽³⁰⁾ DO nº L 171 de 20. 6. 1989, p. 36.
⁽³¹⁾ DO nº L 176 de 23. 6. 1989, p. 42.

⁽³²⁾ DO nº L 184 de 30. 6. 1989, p. 37.
⁽³³⁾ DO nº L 187 de 1. 7. 1989, p. 48.
⁽³⁴⁾ DO nº L 193 de 8. 7. 1989, p. 33.
⁽³⁵⁾ DO nº L 196 de 12. 7. 1989, p. 32.
⁽³⁶⁾ DO nº L 208 de 20. 7. 1989, p. 30.
⁽³⁷⁾ DO nº L 216 de 27. 7. 1989, p. 63.
⁽³⁸⁾ DO nº L 222 de 1. 8. 1989, p. 21.
⁽³⁹⁾ DO nº L 225 de 3. 8. 1989, p. 45.
⁽⁴⁰⁾ DO nº L 234 de 11. 8. 1989, p. 38.
⁽⁴¹⁾ DO nº L 238 de 15. 8. 1989, p. 31.
⁽⁴²⁾ DO nº L 240 de 17. 8. 1989, p. 18.
⁽⁴³⁾ DO nº L 242 de 18. 8. 1989, p. 29.
⁽⁴⁴⁾ DO nº L 246 de 23. 8. 1989, p. 17.
⁽⁴⁵⁾ DO nº L 249 de 25. 8. 1989, p. 65.
⁽⁴⁶⁾ DO nº L 251 de 29. 8. 1989, p. 14.
⁽⁴⁷⁾ DO nº L 252 de 30. 8. 1989, p. 28.

ANEXO I

AYUDAS A LAS SEMILLAS DE COLZA Y DE NABINA DISTINTAS QUE LAS « DOBLE CERO »

CUADRO A

Ayudas brutas en los Estados miembros de la Comunidad en su composición al 31 de diciembre de 1985 (1)

(en ecus/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	19,725						
293/89	6. 2. 1989	19,867						
329/89	10. 2. 1989	20,383						
397/89	17. 2. 1989	20,840						
444/89	23. 2. 1989	20,620						
523/89	1. 3. 1989	20,333	20,333					
611/89	10. 3. 1989	20,232	20,232					
682/89	17. 3. 1989	18,464	18,063					
724/89	22. 3. 1989	17,703	17,302					
803/89	30. 3. 1989	18,304	17,903					
851/89	1. 4. 1989	18,604	18,203	17,802				
899/89	7. 4. 1989	18,616	18,272	17,847				
964/89	14. 4. 1989	18,535	18,191	17,766				
1034/89	21. 4. 1989	18,391	17,704	17,341				
1109/89	28. 4. 1989	18,315	17,435	16,974				
1168/89	1. 5. 1989	18,315	17,435	16,974	16,614			
1205/89	4. 5. 1989	18,015	17,454	16,994	16,634			
1266/89	9. 5. 1989	17,815	17,254	16,794	16,434			
1303/89	12. 5. 1989	17,658	16,886	16,422	16,059			
1345/89	18. 5. 1989	17,830	16,958	16,495	16,131			
1377/89	22. 5. 1989	17,683	17,005	16,540	16,175			
1442/89	26. 5. 1989	17,356	16,729	16,259	15,888			
1465/89	27. 5. 1989	17,456	16,729	16,259	15,888			
1510/89	1. 6. 1989	18,344	17,918	17,447	17,062	17,254		
1603/89	9. 6. 1989	19,129	19,118	18,647	18,262	18,454		
1633/89	12. 6. 1989	19,371	19,329	18,859	18,473	18,666		
1650/89	13. 6. 1989	19,519	19,624	19,154	18,765	18,678		
1705/89	16. 6. 1989	19,610	19,790	19,320	18,931	18,558		
1724/89	17. 6. 1989	19,315	19,569	19,099	18,710	19,010		
1740/89	20. 6. 1989	19,402	19,716	19,246	18,857	18,664		
1803/89	23. 6. 1989	19,283	19,462	18,992	18,603	18,756		
1912/89	30. 6. 1989	19,445	19,385	18,915	18,287	18,661		
1933/89	1. 7. 1989	21,364	21,442	21,520	21,559	21,689	21,967	
2040/89	8. 7. 1989	21,484	21,769	21,847	21,707	21,837	22,115	
2075/89	12. 7. 1989	22,338	22,426	22,540	22,436	22,575	22,854	
2183/89	20. 7. 1989	22,838	22,926	23,040	22,936	23,075	23,354	
2270/89	27. 7. 1989	22,838	22,926	23,040	22,936	23,075	23,354	
2342/89	1. 8. 1989		23,644	23,722	23,442	23,646	23,924	23,963
2387/89	3. 8. 1989		24,144	24,222	23,942	24,146	24,424	24,463
2467/89	11. 8. 1989		24,444	24,522	24,242	24,446	24,724	24,763
2490/89	15. 8. 1989		23,944	24,022	23,742	23,946	24,224	24,263
2501/89	17. 8. 1989		24,165	24,243	23,904	24,329	24,607	24,526
2519/89	18. 8. 1989		23,677	23,755	23,534	23,706	23,984	23,963
2550/89	23. 8. 1989		22,905	22,864	23,058	23,336	23,614	23,533
2585/89	25. 8. 1989		22,405	22,364	22,558	22,836	23,114	23,533
2606/89	29. 8. 1989		22,925	22,892	22,887	23,083	23,361	23,399
2617/89	30. 8. 1989		22,919	22,997	22,756	23,111	23,389	23,607

(1) En lo que se refiere a las semillas recolectadas en España, los importes de la ayuda bruta a partir del 1 de febrero de 1989, en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990, serán de 1,170 ecus/100 kg. En cuanto a las semillas recolectadas en Portugal, los importes de la ayuda bruta a partir del 1 de febrero de 1989, en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990, serán de 0 ecus/100 kg.

CUADRO B

Semillas recolectadas y transformadas en la UEBL

(en FB-Flux/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	952,46						
293/89	6. 2. 1989	959,32						
329/89	10. 2. 1989	984,23						
397/89	17. 2. 1989	1 006,30						
444/89	23. 2. 1989	995,68						
523/89	1. 3. 1989	981,82	981,82					
611/89	10. 3. 1989	976,94	976,94					
682/89	17. 3. 1989	891,57	872,21					
724/89	22. 3. 1989	854,82	835,46					
803/89	30. 3. 1989	883,84	864,48					
851/89	1. 4. 1989	898,33	878,97	859,60				
899/89	7. 4. 1989	898,91	882,30	861,78				
964/89	14. 4. 1989	895,00	878,39	857,87				
1034/89	21. 4. 1989	888,04	854,87	837,34				
1109/89	28. 4. 1989	884,37	841,88	819,62				
1168/89	1. 5. 1989	884,37	841,88	819,62	802,24			
1205/89	4. 5. 1989	869,89	842,80	820,59	803,20			
1266/89	9. 5. 1989	860,23	833,14	810,93	793,55			
1303/89	12. 5. 1989	852,65	815,37	792,97	775,44			
1345/89	18. 5. 1989	860,96	818,85	796,49	778,92			
1377/89	22. 5. 1989	853,86	821,12	798,67	781,04			
1442/89	26. 5. 1989	838,07	807,79	785,10	767,18			
1465/89	27. 5. 1989	842,90	807,79	785,10	767,18			
1510/89	1. 6. 1989	885,77	865,20	842,46	823,87	833,14		
1603/89	9. 6. 1989	923,68	923,15	900,41	881,82	891,09		
1633/89	12. 6. 1989	935,37	933,34	910,64	892,00	901,32		
1650/89	13. 6. 1989	942,51	947,58	924,89	906,10	901,90		
1705/89	16. 6. 1989	946,91	955,60	932,90	914,12	896,11		
1724/89	17. 6. 1989	932,66	944,93	922,23	903,45	917,93		
1740/89	20. 6. 1989	936,86	952,02	929,33	910,55	901,23		
1803/89	23. 6. 1989	931,12	939,76	917,06	898,28	905,67		
1912/89	30. 6. 1989	938,94	936,04	913,35	883,02	901,08		
1933/89	1. 7. 1989	1 031,60	1 035,37	1 039,13	1 041,02	1 047,29	1 060,72	
2040/89	8. 7. 1989	1 037,40	1 051,16	1 054,92	1 048,16	1 054,44	1 067,86	
2075/89	12. 7. 1989	1 078,63	1 082,88	1 088,39	1 083,36	1 090,08	1 103,55	
2183/89	20. 7. 1989	1 102,78	1 107,03	1 112,53	1 107,51	1 114,22	1 127,69	
2270/89	27. 7. 1989	1 102,78	1 107,03	1 112,53	1 107,51	1 114,22	1 127,69	
2342/89	1. 8. 1989		1 141,70	1 145,46	1 131,94	1 141,79	1 155,22	1 157,10
2387/89	3. 8. 1989		1 165,84	1 169,61	1 156,08	1 165,94	1 179,36	1 181,24
2467/89	11. 8. 1989		1 180,32	1 184,09	1 170,57	1 180,42	1 193,85	1 195,73
2490/89	15. 8. 1989		1 156,18	1 159,95	1 146,43	1 156,28	1 169,70	1 171,59
2501/89	17. 8. 1989		1 166,85	1 170,62	1 154,25	1 174,77	1 188,20	1 184,28
2519/89	18. 8. 1989		1 143,29	1 147,06	1 136,38	1 144,69	1 158,11	1 157,10
2550/89	23. 8. 1989		1 106,01	1 104,03	1 113,40	1 126,82	1 140,25	1 136,34
2585/89	25. 8. 1989		1 081,87	1 079,89	1 089,26	1 102,68	1 116,10	1 136,34
2606/89	29. 8. 1989		1 106,98	1 105,38	1 105,14	1 114,61	1 128,03	1 129,87
2617/89	30. 8. 1989		1 106,69	1 110,45	1 098,82	1 115,96	1 129,38	1 139,91

CUADRO C

Semillas recolectadas y transformadas en Dinamarca

(en Dkr/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	176,15						
293/89	6. 2. 1989	177,41						
329/89	10. 2. 1989	182,02						
397/89	17. 2. 1989	186,10						
444/89	23. 2. 1989	184,14						
523/89	1. 3. 1989	181,58	181,58					
611/89	10. 3. 1989	180,67	180,67					
682/89	17. 3. 1989	164,88	161,30					
724/89	22. 3. 1989	158,09	154,51					
803/89	30. 3. 1989	163,46	159,88					
851/89	1. 4. 1989	166,14	162,55	158,97				
899/89	7. 4. 1989	166,24	163,17	159,37				
964/89	14. 4. 1989	165,52	162,45	158,65				
1034/89	21. 4. 1989	164,23	158,10	154,86				
1109/89	28. 4. 1989	163,55	155,70	151,58				
1168/89	1. 5. 1989	163,55	155,70	151,58	148,36			
1205/89	4. 5. 1989	160,88	155,87	151,76	148,54			
1266/89	9. 5. 1989	159,09	154,08	149,97	146,76			
1303/89	12. 5. 1989	157,69	150,79	146,65	143,41			
1345/89	18. 5. 1989	159,22	151,44	147,30	144,05			
1377/89	22. 5. 1989	157,91	151,86	147,70	144,44			
1442/89	26. 5. 1989	154,99	149,39	145,19	141,88			
1465/89	27. 5. 1989	155,88	149,39	145,19	141,88			
1510/89	1. 6. 1989	163,81	160,01	155,80	152,36	154,08		
1603/89	9. 6. 1989	170,82	170,73	166,52	163,08	164,80		
1633/89	12. 6. 1989	172,98	172,61	168,41	164,97	166,69		
1650/89	13. 6. 1989	174,31	175,24	171,05	167,57	166,80		
1705/89	16. 6. 1989	175,12	176,73	172,53	169,06	165,72		
1724/89	17. 6. 1989	172,48	174,75	170,56	167,08	169,76		
1740/89	20. 6. 1989	173,26	176,07	171,87	168,39	166,67		
1803/89	23. 6. 1989	172,20	173,80	169,60	166,13	167,49		
1912/89	30. 6. 1989	173,65	173,11	168,91	163,30	166,64		
1933/89	1. 7. 1989	190,78	191,48	192,18	192,52	193,68	196,17	
2040/89	8. 7. 1989	191,85	194,40	195,10	193,85	195,01	197,49	
2075/89	12. 7. 1989	199,48	200,27	201,28	200,36	201,60	204,09	
2183/89	20. 7. 1989	203,94	204,73	205,75	204,82	206,06	208,55	
2270/89	27. 7. 1989	203,94	204,73	205,75	204,82	206,06	208,55	
2342/89	1. 8. 1989		211,14	211,84	209,34	211,16	213,64	213,99
2387/89	3. 8. 1989		215,61	216,30	213,80	215,63	218,11	218,46
2467/89	11. 8. 1989		218,29	218,98	216,48	218,30	220,79	221,14
2490/89	15. 8. 1989		213,82	214,52	212,02	213,84	216,32	216,67
2501/89	17. 8. 1989		215,80	216,49	213,46	217,26	219,74	219,02
2519/89	18. 8. 1989		211,44	212,13	210,16	211,70	214,18	213,99
2550/89	23. 8. 1989		204,54	204,18	205,91	208,39	210,87	210,15
2585/89	25. 8. 1989		200,08	199,71	201,44	203,93	206,41	210,15
2606/89	29. 8. 1989		204,72	204,43	204,38	206,13	208,62	208,95
2617/89	30. 8. 1989		204,67	205,36	203,21	206,38	208,87	210,81

CUADRO D

Semillas recolectadas y transformadas en la República Federal de Alemania

(en DM/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	47,14						
293/89	6. 2. 1989	47,46						
329/89	10. 2. 1989	48,64						
397/89	17. 2. 1989	49,71						
444/89	23. 2. 1989	49,20						
523/89	1. 3. 1989	48,36	48,53					
611/89	10. 3. 1989	48,12	48,31					
682/89	17. 3. 1989	43,98	43,26					
724/89	22. 3. 1989	42,20	41,49					
803/89	30. 3. 1989	43,62	42,91					
851/89	1. 4. 1989	44,32	43,38	42,67				
899/89	7. 4. 1989	44,34	43,54	42,75				
964/89	14. 4. 1989	44,15	43,35	42,57				
1034/89	21. 4. 1989	43,81	42,21	41,56				
1109/89	28. 4. 1989	43,64	41,58	40,68				
1168/89	1. 5. 1989	43,64	41,58	40,50	39,84			
1205/89	4. 5. 1989	42,93	41,62	40,54	39,89			
1266/89	9. 5. 1989	42,47	41,15	40,07	39,42			
1303/89	12. 5. 1989	42,10	40,29	39,20	38,48			
1345/89	18. 5. 1989	42,50	40,46	39,37	38,63			
1377/89	22. 5. 1989	42,16	40,57	39,48	38,73			
1442/89	26. 5. 1989	41,39	39,92	38,82	38,00			
1465/89	27. 5. 1989	41,62	39,92	38,82	38,00			
1510/89	1. 6. 1989	43,70	42,71	41,60	40,70	41,20		
1603/89	9. 6. 1989	45,54	45,52	44,41	43,51	44,06		
1633/89	12. 6. 1989	46,11	46,01	44,91	44,01	44,56		
1650/89	13. 6. 1989	46,45	46,70	45,60	44,69	44,59		
1705/89	16. 6. 1989	46,67	47,09	46,00	45,09	44,43		
1724/89	17. 6. 1989	45,98	46,57	45,48	44,57	45,48		
1740/89	20. 6. 1989	46,18	46,92	45,83	44,92	44,67		
1803/89	23. 6. 1989	45,90	46,32	45,24	44,33	44,91		
1912/89	30. 6. 1989	46,28	46,14	45,06	43,59	44,68		
1933/89	1. 7. 1989	50,77	50,96	51,14	51,24	51,55	52,39	
2040/89	8. 7. 1989	51,05	51,72	51,90	51,58	51,89	52,68	
2075/89	12. 7. 1989	53,05	53,26	53,53	53,28	53,61	54,41	
2183/89	20. 7. 1989	54,22	54,43	54,70	54,45	54,78	55,59	
2270/89	27. 7. 1989	54,22	54,43	54,70	54,46	54,79	55,61	
2342/89	1. 8. 1989		56,11	56,29	55,64	56,12	56,78	57,04
2387/89	3. 8. 1989		57,28	57,46	56,81	57,29	57,95	58,19
2467/89	11. 8. 1989		57,98	58,17	57,51	57,99	58,65	58,88
2490/89	15. 8. 1989		56,81	57,00	56,34	56,82	57,48	57,72
2501/89	17. 8. 1989		57,33	57,51	56,72	57,72	58,38	58,33
2519/89	18. 8. 1989		56,19	56,37	55,85	56,26	56,92	57,01
2550/89	23. 8. 1989		54,38	54,29	54,74	55,40	56,05	56,01
2585/89	25. 8. 1989		53,21	53,11	53,57	54,22	54,88	56,04
2606/89	29. 8. 1989		54,43	54,35	54,34	54,80	55,46	55,72
2617/89	30. 8. 1989		54,41	54,60	54,03	54,87	55,52	56,21

CUADRO E

Semillas recolectadas y transformadas en Grecia

(en Dr/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	3 168,69						
293/89	6. 2. 1989	3 207,71						
329/89	10. 2. 1989	3 316,26						
397/89	17. 2. 1989	3 407,09						
444/89	23. 2. 1989	3 364,06						
523/89	1. 3. 1989	3 384,26	3 307,03					
611/89	10. 3. 1989	3 364,34	3 281,09					
682/89	17. 3. 1989	2 969,91	2 799,89					
724/89	22. 3. 1989	2 820,02	2 646,53					
803/89	30. 3. 1989	2 883,49	2 716,46					
851/89	1. 4. 1989	2 943,41	2 863,32	2 695,85				
899/89	7. 4. 1989	2 949,73	2 881,08	2 709,74				
964/89	14. 4. 1989	2 914,00	2 845,01	2 687,40				
1034/89	21. 4. 1989	2 877,66	2 739,62	2 585,72				
1109/89	28. 4. 1989	2 834,44	2 656,36	2 469,55				
1168/89	1. 5. 1989	2 864,16	2 656,36	2 563,08	2 395,09			
1205/89	4. 5. 1989	2 803,90	2 660,21	2 567,12	2 399,23			
1266/89	9. 5. 1989	2 763,73	2 619,74	2 526,65	2 357,86			
1303/89	12. 5. 1989	2 732,36	2 545,62	2 451,73	2 278,97			
1345/89	18. 5. 1989	2 766,31	2 560,02	2 466,33	2 295,83			
1377/89	22. 5. 1989	2 736,78	2 569,53	2 475,44	2 304,93			
1442/89	26. 5. 1989	2 649,97	2 487,22	2 391,53	2 207,72			
1465/89	27. 5. 1989	2 670,16	2 487,22	2 391,53	2 207,72			
1510/89	1. 6. 1989	2 886,70	2 763,43	2 633,40	2 555,02	2 485,49		
1603/89	9. 6. 1989	3 039,89	2 989,86	2 858,75	2 779,99	2 709,30		
1633/89	12. 6. 1989	3 088,34	3 032,63	2 902,12	2 823,15	2 753,79		
1650/89	13. 6. 1989	3 117,97	3 092,44	2 962,47	2 882,89	2 756,31		
1705/89	16. 6. 1989	3 120,57	3 108,02	2 962,03	2 881,73	2 659,67		
1724/89	17. 6. 1989	3 061,27	3 063,00	2 916,41	2 836,11	2 756,16		
1740/89	20. 6. 1989	3 078,76	3 092,95	2 946,75	2 866,45	2 682,30		
1803/89	23. 6. 1989	3 043,06	3 018,22	2 845,61	2 764,31	2 667,60		
1912/89	30. 6. 1989	3 057,14	2 986,68	2 820,26	2 688,70	2 614,89		
1933/89	1. 7. 1989	3 492,71	3 461,89	3 426,11	3 374,13	3 394,08	3 322,89	
2040/89	8. 7. 1989	3 514,30	3 516,08	3 474,41	3 388,57	3 408,41	3 324,63	
2075/89	12. 7. 1989	3 675,01	3 639,69	3 607,89	3 531,99	3 553,66	3 476,21	
2183/89	20. 7. 1989	3 773,44	3 772,69	3 759,00	3 701,82	3 723,92	3 652,20	
2270/89	27. 7. 1989	3 772,44	3 771,48	3 761,36	3 700,95	3 723,05	3 670,37	
2342/89	1. 8. 1989		3 934,33	3 932,35	3 843,49	3 841,20	3 892,07	3 792,26
2387/89	3. 8. 1989		4 034,22	4 033,29	3 947,56	3 947,14	3 998,00	3 899,34
2467/89	11. 8. 1989		4 094,49	4 094,84	4 010,86	4 007,97	4 058,83	3 968,85
2490/89	15. 8. 1989		3 994,04	3 993,83	3 908,84	3 904,55	3 955,41	3 862,15
2501/89	17. 8. 1989		4 038,44	4 037,48	3 941,84	3 985,21	4 036,07	3 921,04
2519/89	18. 8. 1989		3 940,40	3 938,85	3 866,35	3 856,41	3 907,27	3 801,00
2550/89	23. 8. 1989		3 785,31	3 758,77	3 769,23	3 779,92	3 830,78	3 709,32
2585/89	25. 8. 1989		3 684,87	3 659,81	3 670,69	3 679,45	3 730,31	3 711,47
2606/89	29. 8. 1989		3 789,33	3 766,45	3 737,74	3 730,47	3 781,32	3 682,92
2617/89	30. 8. 1989		3 799,28	3 798,75	3 722,32	3 747,44	3 798,27	3 738,42

CUADRO F

Semillas recolectadas en España y transformadas en otro Estado miembro ⁽¹⁾

(en Pta/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	2 799,07						
293/89	6. 2. 1989	2 825,56						
329/89	10. 2. 1989	2 875,08						
397/89	17. 2. 1989	2 967,35						
444/89	23. 2. 1989	2 932,79						
523/89	1. 3. 1989	2 894,77	2 865,84					
611/89	10. 3. 1989	2 893,79	2 864,75					
682/89	17. 3. 1989	2 639,97	2 548,25					
724/89	22. 3. 1989	2 529,34	2 436,36					
803/89	30. 3. 1989	2 613,62	2 520,61					
851/89	1. 4. 1989	2 657,27	2 598,92	2 505,74				
899/89	7. 4. 1989	2 661,15	2 611,12	2 516,06				
964/89	14. 4. 1989	2 650,00	2 599,99	2 504,77				
1034/89	21. 4. 1989	2 632,27	2 532,50	2 448,21				
1109/89	28. 4. 1989	2 626,13	2 498,55	2 397,79				
1168/89	1. 5. 1989	2 635,47	2 498,55	2 431,71	2 345,03			
1205/89	4. 5. 1989	2 592,11	2 501,30	2 434,61	2 347,96			
1266/89	9. 5. 1989	2 563,21	2 472,31	2 405,62	2 318,64			
1303/89	12. 5. 1989	2 536,36	2 411,88	2 344,45	2 254,43			
1345/89	18. 5. 1989	2 565,33	2 427,63	2 360,47	2 270,37			
1377/89	22. 5. 1989	2 544,09	2 434,45	2 366,99	2 276,82			
1442/89	26. 5. 1989	2 474,45	2 370,24	2 301,53	2 206,61			
1465/89	27. 5. 1989	2 489,01	2 370,24	2 301,53	2 206,61			
1510/89	1. 6. 1989	2 605,53	2 533,28	2 451,67	2 394,96	2 385,95		
1603/89	9. 6. 1989	2 683,72	2 673,62	2 591,27	2 533,82	2 524,56		
1633/89	12. 6. 1989	2 719,57	2 704,97	2 622,90	2 565,30	2 556,60		
1650/89	13. 6. 1989	2 741,50	2 748,80	2 666,92	2 608,88	2 558,41		
1705/89	16. 6. 1989	2 718,96	2 734,23	2 649,77	2 590,87	2 494,55		
1724/89	17. 6. 1989	2 674,69	2 700,92	2 616,31	2 557,40	2 563,91		
1740/89	20. 6. 1989	2 687,75	2 723,08	2 638,57	2 579,66	2 510,81		
1803/89	23. 6. 1989	2 669,89	2 689,57	2 606,70	2 547,93	2 533,91		
1912/89	30. 6. 1989	2 735,61	2 726,69	2 646,58	2 553,37	2 574,50		
1933/89	1. 7. 1989	3 019,38	3 030,91	3 042,41	3 039,02	3 059,40	3 071,76	
2040/89	8. 7. 1989	3 037,12	3 079,27	3 082,80	3 052,16	3 072,47	3 083,25	
2075/89	12. 7. 1989	3 191,30	3 204,16	3 213,15	3 188,47	3 210,31	3 222,58	
2183/89	20. 7. 1989	3 264,36	3 276,82	3 281,61	3 255,14	3 276,93	3 285,44	
2270/89	27. 7. 1989	3 270,55	3 283,37	3 289,15	3 262,50	3 284,34	3 293,85	
2342/89	1. 8. 1989		3 388,00	3 399,36	3 348,01	3 368,38	3 410,68	3 385,65
2387/89	3. 8. 1989		3 460,86	3 472,22	3 423,85	3 444,88	3 487,17	3 466,62
2467/89	11. 8. 1989		3 504,57	3 515,94	3 468,27	3 490,01	3 532,30	3 512,79
2490/89	15. 8. 1989		3 431,71	3 443,08	3 395,16	3 416,56	3 458,85	3 438,40
2501/89	17. 8. 1989		3 463,92	3 475,28	3 417,13	3 471,90	3 514,19	3 476,55
2519/89	18. 8. 1989		3 392,81	3 404,17	3 362,98	3 380,34	3 422,63	3 392,74
2550/89	23. 8. 1989		3 280,31	3 274,34	3 293,33	3 325,96	3 368,25	3 328,74
2585/89	25. 8. 1989		3 207,45	3 201,48	3 219,85	3 252,55	3 294,84	3 329,70
2606/89	29. 8. 1989		3 283,23	3 278,42	3 268,00	3 288,85	3 331,14	3 309,76
2617/89	30. 8. 1989		3 286,67	3 298,01	3 253,19	3 297,30	3 339,58	3 345,04

(1) El importe de la ayuda final, en caso de que haya sido fijado por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990, será de 178,89 Pta/100 kg para las semillas recolectadas y transformadas en España.

CUADRO G

Semillas recolectadas y transformadas en Francia

(en FF/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	149,03						
293/89	6. 2. 1989	150,15						
329/89	10. 2. 1989	154,20						
397/89	17. 2. 1989	157,79						
444/89	23. 2. 1989	156,06						
523/89	1. 3. 1989	153,81	153,81					
611/89	10. 3. 1989	153,02	153,02					
682/89	17. 3. 1989	139,13	135,98					
724/89	22. 3. 1989	133,16	130,01					
803/89	30. 3. 1989	137,88	134,73					
851/89	1. 4. 1989	140,23	137,08	133,94				
899/89	7. 4. 1989	140,33	137,63	134,29				
964/89	14. 4. 1989	139,69	136,99	133,65				
1034/89	21. 4. 1989	138,56	133,17	130,32				
1109/89	28. 4. 1989	137,96	131,05	127,43				
1168/89	1. 5. 1989	137,96	131,05	127,43	124,61			
1205/89	4. 5. 1989	135,61	131,20	127,59	124,76			
1266/89	9. 5. 1989	134,04	129,63	126,02	123,19			
1303/89	12. 5. 1989	132,80	126,74	123,10	120,25			
1345/89	18. 5. 1989	134,16	127,31	123,67	120,82			
1377/89	22. 5. 1989	133,00	127,68	124,03	121,16			
1442/89	26. 5. 1989	130,43	125,51	121,82	118,91			
1465/89	27. 5. 1989	131,22	125,51	121,82	118,91			
1510/89	1. 6. 1989	138,19	134,85	131,15	128,13	129,60		
1603/89	9. 6. 1989	144,35	144,27	140,57	137,55	139,02		
1633/89	12. 6. 1989	146,26	145,93	142,23	139,20	140,68		
1650/89	13. 6. 1989	147,42	148,24	144,55	141,50	140,78		
1705/89	16. 6. 1989	148,13	149,55	145,85	142,80	139,83		
1724/89	17. 6. 1989	145,82	147,81	144,12	141,07	143,38		
1740/89	20. 6. 1989	146,50	148,96	145,27	142,22	140,67		
1803/89	23. 6. 1989	145,56	146,97	143,28	140,22	141,39		
1912/89	30. 6. 1989	146,84	146,37	142,67	137,74	140,64		
1933/89	1. 7. 1989	161,90	162,52	163,13	163,43	164,42	166,56	
2040/89	8. 7. 1989	162,85	165,08	165,70	164,60	165,58	167,73	
2075/89	12. 7. 1989	169,55	170,24	171,14	170,32	171,38	173,53	
2183/89	20. 7. 1989	173,48	174,17	175,06	174,25	175,30	177,45	
2270/89	27. 7. 1989	173,48	174,17	175,06	174,25	175,30	177,45	
2342/89	1. 8. 1989		179,81	180,42	178,22	179,78	181,93	182,20
2387/89	3. 8. 1989		183,73	184,34	182,15	183,71	185,86	186,12
2467/89	11. 8. 1989		186,09	186,70	184,50	186,07	188,21	188,48
2490/89	15. 8. 1989		182,16	182,77	180,58	182,14	184,29	184,55
2501/89	17. 8. 1989		183,90	184,51	181,85	185,15	187,29	186,62
2519/89	18. 8. 1989		180,07	180,68	178,94	180,26	182,40	182,20
2550/89	23. 8. 1989		174,00	173,68	175,20	177,35	179,50	178,82
2585/89	25. 8. 1989		170,08	169,76	171,28	173,42	175,57	178,82
2606/89	29. 8. 1989		174,16	173,90	173,86	175,36	177,51	177,77
2617/89	30. 8. 1989		174,11	174,73	172,83	175,58	177,73	179,40

CUADRO H

Semillas recolectadas y transformadas en Irlanda

(en £Irl/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	16,587						
293/89	6. 2. 1989	16,712						
329/89	10. 2. 1989	17,162						
397/89	17. 2. 1989	17,562						
444/89	23. 2. 1989	17,370						
523/89	1. 3. 1989	17,119	17,119					
611/89	10. 3. 1989	17,030	17,030					
682/89	17. 3. 1989	15,485	15,135					
724/89	22. 3. 1989	14,820	14,470					
803/89	30. 3. 1989	15,346	14,995					
851/89	1. 4. 1989	15,608	15,257	14,907				
899/89	7. 4. 1989	15,618	15,318	14,946				
964/89	14. 4. 1989	15,547	15,247	14,875				
1034/89	21. 4. 1989	15,422	14,821	14,504				
1109/89	28. 4. 1989	15,355	14,586	14,183				
1168/89	1. 5. 1989	15,355	14,586	14,183	13,869			
1205/89	4. 5. 1989	15,093	14,603	14,201	13,886			
1266/89	9. 5. 1989	14,918	14,428	14,026	13,711			
1303/89	12. 5. 1989	14,781	14,106	13,701	13,384			
1345/89	18. 5. 1989	14,931	14,169	13,765	13,447			
1377/89	22. 5. 1989	14,803	14,210	13,804	13,485			
1442/89	26. 5. 1989	14,517	13,969	13,558	13,234			
1465/89	27. 5. 1989	14,605	13,969	13,558	13,234			
1510/89	1. 6. 1989	15,381	15,008	14,597	14,260	14,424		
1603/89	9. 6. 1989	16,067	16,057	15,645	15,309	15,473		
1633/89	12. 6. 1989	16,278	16,241	15,831	15,493	15,658		
1650/89	13. 6. 1989	16,407	16,499	16,088	15,748	15,668		
1705/89	16. 6. 1989	16,487	16,644	16,233	15,894	15,563		
1724/89	17. 6. 1989	16,229	16,451	16,040	15,700	15,958		
1740/89	20. 6. 1989	16,305	16,580	16,169	15,829	15,656		
1803/89	23. 6. 1989	16,201	16,358	15,947	15,607	15,736		
1912/89	30. 6. 1989	16,343	16,290	15,880	15,331	15,653		
1933/89	1. 7. 1989	18,020	18,088	18,156	18,190	18,300	18,538	
2040/89	8. 7. 1989	18,125	18,374	18,442	18,319	18,429	18,668	
2075/89	12. 7. 1989	18,871	18,948	19,047	18,957	19,074	19,314	
2183/89	20. 7. 1989	19,308	19,385	19,484	19,394	19,511	19,751	
2270/89	27. 7. 1989	19,308	19,385	19,484	19,394	19,511	19,751	
2342/89	1. 8. 1989		20,012	20,080	19,836	20,010	20,249	20,279
2387/89	3. 8. 1989		20,449	20,517	20,273	20,447	20,686	20,716
2467/89	11. 8. 1989		20,711	20,780	20,535	20,709	20,948	20,978
2490/89	15. 8. 1989		20,274	20,343	20,098	20,272	20,511	20,541
2501/89	17. 8. 1989		20,468	20,536	20,239	20,607	20,846	20,771
2519/89	18. 8. 1989		20,041	20,109	19,916	20,062	20,301	20,279
2550/89	23. 8. 1989		19,366	19,331	19,500	19,739	19,978	19,903
2585/89	25. 8. 1989		18,929	18,894	19,063	19,302	19,541	19,903
2606/89	29. 8. 1989		19,384	19,355	19,351	19,518	19,757	19,786
2617/89	30. 8. 1989		19,379	19,447	19,236	19,542	19,781	19,967

CUADRO I

Semillas recolectadas y transformadas en Italia

(en Lit/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	31 844						
293/89	6. 2. 1989	32 103						
329/89	10. 2. 1989	33 340						
397/89	17. 2. 1989	34 125						
444/89	23. 2. 1989	33 673						
523/89	1. 3. 1989	33 456	33 179					
611/89	10. 3. 1989	33 302	33 036					
682/89	17. 3. 1989	30 239	29 224					
724/89	22. 3. 1989	28 940	27 913					
803/89	30. 3. 1989	29 805	28 751					
851/89	1. 4. 1989	30 319	29 632	28 576				
899/89	7. 4. 1989	30 348	29 758	28 670				
964/89	14. 4. 1989	30 208	29 618	28 529				
1034/89	21. 4. 1989	29 963	28 785	27 801				
1109/89	28. 4. 1989	29 878	28 372	27 229				
1168/89	1. 5. 1989	29 994	28 372	27 583	26 606			
1205/89	4. 5. 1989	29 482	28 404	27 617	26 641			
1266/89	9. 5. 1989	29 141	28 062	27 274	26 295			
1303/89	12. 5. 1989	28 923	27 508	26 715	25 822			
1345/89	18. 5. 1989	29 410	27 841	27 055	26 151			
1377/89	22. 5. 1989	29 161	27 921	27 132	26 227			
1442/89	26. 5. 1989	28 602	27 455	26 657	25 763			
1465/89	27. 5. 1989	28 772	27 455	26 657	25 763			
1510/89	1. 6. 1989	30 543	29 798	28 924	28 275	28 344		
1603/89	9. 6. 1989	31 862	31 824	30 951	30 302	30 387		
1633/89	12. 6. 1989	32 269	32 179	31 308	30 657	30 747		
1650/89	13. 6. 1989	32 517	32 675	31 805	31 150	30 768		
1705/89	16. 6. 1989	32 575	32 868	32 007	31 350	30 495		
1724/89	17. 6. 1989	32 078	32 495	31 634	30 976	31 263		
1740/89	20. 6. 1989	32 225	32 743	31 882	31 225	30 675		
1803/89	23. 6. 1989	32 086	32 385	31 522	30 866	30 895		
1912/89	30. 6. 1989	32 375	32 257	31 384	30 325	30 707		
1933/89	1. 7. 1989	35 601	35 733	35 849	35 844	36 060	36 318	
2040/89	8. 7. 1989	35 849	36 327	36 458	36 164	36 380	36 662	
2075/89	12. 7. 1989	37 282	37 430	37 622	37 390	37 622	37 913	
2183/89	20. 7. 1989	38 122	38 270	38 460	38 223	38 455	38 741	
2270/89	27. 7. 1989	38 132	38 280	38 461	38 219	38 450	38 724	
2342/89	1. 8. 1989		39 485	39 616	39 136	39 411	39 877	39 752
2387/89	3. 8. 1989		40 422	40 552	40 081	40 364	40 829	40 729
2467/89	11. 8. 1989		40 926	41 056	40 581	40 864	41 329	41 221
2490/89	15. 8. 1989		40 090	40 221	39 746	40 026	40 492	40 377
2501/89	17. 8. 1989		40 460	40 590	40 024	40 695	41 160	40 877
2519/89	18. 8. 1989		39 644	39 775	39 405	39 652	40 117	39 929
2550/89	23. 8. 1989		38 355	38 286	38 610	39 033	39 498	39 204
2585/89	25. 8. 1989		37 551	37 483	37 796	38 191	38 656	39 145
2606/89	29. 8. 1989		38 419	38 364	38 345	38 605	39 070	38 919
2617/89	30. 8. 1989		38 410	38 540	38 127	38 652	39 117	39 271

CUADRO J

Semillas recolectadas y transformadas en los Países Bajos

(en Fl/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	52,20						
293/89	6. 2. 1989	52,58						
329/89	10. 2. 1989	53,89						
397/89	17. 2. 1989	55,10						
444/89	23. 2. 1989	54,53						
523/89	1. 3. 1989	53,64	53,77					
611/89	10. 3. 1989	53,37	53,53					
682/89	17. 3. 1989	48,71	47,79					
724/89	22. 3. 1989	46,70	45,79					
803/89	30. 3. 1989	48,28	47,33					
851/89	1. 4. 1989	49,07	48,02	47,06				
899/89	7. 4. 1989	49,11	48,20	47,21				
964/89	14. 4. 1989	48,89	47,99	46,99				
1034/89	21. 4. 1989	48,51	46,70	45,89				
1109/89	28. 4. 1989	48,31	45,99	44,97				
1168/89	1. 5. 1989	48,31	45,99	44,77	44,03			
1205/89	4. 5. 1989	47,52	46,04	44,83	44,08			
1266/89	9. 5. 1989	46,99	45,51	44,30	43,55			
1303/89	12. 5. 1989	46,58	44,58	43,35	42,65			
1345/89	18. 5. 1989	47,03	44,73	43,51	42,82			
1377/89	22. 5. 1989	46,65	44,86	43,63	42,93			
1442/89	26. 5. 1989	45,78	44,13	42,90	42,28			
1465/89	27. 5. 1989	46,05	44,13	42,90	42,28			
1510/89	1. 6. 1989	48,39	47,26	46,03	45,01	45,87		
1603/89	9. 6. 1989	50,46	50,43	49,19	48,17	48,90		
1633/89	12. 6. 1989	51,10	50,99	49,75	48,73	49,45		
1650/89	13. 6. 1989	51,49	51,77	50,53	49,50	49,49		
1705/89	16. 6. 1989	51,73	52,20	50,96	49,94	49,14		
1724/89	17. 6. 1989	50,95	51,62	50,38	49,35	50,32		
1740/89	20. 6. 1989	51,18	52,01	50,77	49,74	49,41		
1803/89	23. 6. 1989	50,87	51,34	50,10	49,07	49,68		
1912/89	30. 6. 1989	51,29	51,13	49,94	48,29	49,61		
1933/89	1. 7. 1989	56,36	56,56	56,77	56,91	57,25	58,27	
2040/89	8. 7. 1989	56,67	57,42	57,63	57,32	57,67	58,71	
2075/89	12. 7. 1989	58,92	59,16	59,46	59,24	59,61	60,64	
2183/89	20. 7. 1989	60,24	60,48	60,78	60,50	60,87	61,72	
2270/89	27. 7. 1989	60,24	60,48	60,78	60,50	60,87	61,75	
2342/89	1. 8. 1989		62,37	62,58	61,84	62,37	63,11	63,35
2387/89	3. 8. 1989		63,69	63,89	63,16	63,69	64,43	64,65
2467/89	11. 8. 1989		64,48	64,69	63,95	64,48	65,22	65,49
2490/89	15. 8. 1989		63,16	63,37	62,63	63,17	63,90	64,17
2501/89	17. 8. 1989		63,74	63,95	63,06	64,18	64,91	64,84
2519/89	18. 8. 1989		62,46	62,66	62,08	62,53	63,27	63,36
2550/89	23. 8. 1989		60,42	60,31	60,82	61,56	62,29	62,23
2585/89	25. 8. 1989		59,10	58,99	59,50	60,24	60,97	62,22
2606/89	29. 8. 1989		60,47	60,39	60,37	60,89	61,62	61,87
2617/89	30. 8. 1989		60,46	60,66	60,03	60,96	61,70	62,42

CUADRO K

Semillas recolectadas en Portugal y transformadas en otro Estado miembro (*)

(en Esc/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	4 001,23						
293/89	6. 2. 1989	4 032,65						
329/89	10. 2. 1989	4 134,30						
397/89	17. 2. 1989	4 223,31						
444/89	23. 2. 1989	4 184,78						
523/89	1. 3. 1989	4 166,16	4 128,96					
611/89	10. 3. 1989	4 147,34	4 112,93					
682/89	17. 3. 1989	3 802,16	3 684,37					
724/89	22. 3. 1989	3 655,58	3 536,23					
803/89	30. 3. 1989	3 761,44	3 637,77					
851/89	1. 4. 1989	3 819,38	3 741,94	3 618,03				
899/89	7. 4. 1989	3 818,92	3 752,44	3 627,62				
964/89	14. 4. 1989	3 800,73	3 734,20	3 605,52				
1034/89	21. 4. 1989	3 763,63	3 630,43	3 510,02				
1109/89	28. 4. 1989	3 754,72	3 584,37	3 443,30				
1168/89	1. 5. 1989	3 769,83	3 584,37	3 495,13	3 372,71			
1205/89	4. 5. 1989	3 711,99	3 588,05	3 499,01	3 376,63			
1266/89	9. 5. 1989	3 673,43	3 549,34	3 460,29	3 337,42			
1303/89	12. 5. 1989	3 643,21	3 473,41	3 383,49	3 269,27			
1345/89	18. 5. 1989	3 678,60	3 486,43	3 396,68	3 286,17			
1377/89	22. 5. 1989	3 650,27	3 495,54	3 405,40	3 294,78			
1442/89	26. 5. 1989	3 588,35	3 450,42	3 359,50	3 234,36			
1465/89	27. 5. 1989	3 607,61	3 450,42	3 359,50	3 234,36			
1510/89	1. 6. 1989	3 790,89	3 696,61	3 589,31	3 514,83	3 447,49		
1603/89	9. 6. 1989	3 920,42	3 903,67	3 789,15	3 714,02	3 644,48		
1633/89	12. 6. 1989	3 967,16	3 944,59	3 830,52	3 755,20	3 686,42		
1650/89	13. 6. 1989	3 995,75	4 001,80	3 888,08	3 812,17	3 688,80		
1705/89	16. 6. 1989	4 013,59	4 029,36	3 916,73	3 840,74	3 646,36		
1724/89	17. 6. 1989	3 956,62	3 986,45	3 873,56	3 797,57	3 736,22		
1740/89	20. 6. 1989	3 973,42	4 014,99	3 902,27	3 826,29	3 667,44		
1803/89	23. 6. 1989	3 950,92	3 963,30	3 846,89	3 770,78	3 668,61		
1912/89	30. 6. 1989	3 965,17	3 938,76	3 819,86	3 696,59	3 645,61		
1933/89	1. 7. 1989	4 338,21	4 352,65	4 354,72	4 338,82	4 309,77	4 296,99	
2040/89	8. 7. 1989	4 361,48	4 415,47	4 414,64	4 366,83	4 337,77	4 324,17	
2075/89	12. 7. 1989	4 527,15	4 542,97	4 549,82	4 509,97	4 482,67	4 471,99	
2183/89	20. 7. 1989	4 624,14	4 639,16	4 643,40	4 603,15	4 575,82	4 564,39	
2270/89	27. 7. 1989	4 624,14	4 640,98	4 646,66	4 607,19	4 579,89	4 566,61	
2342/89	1. 8. 1989		4 780,49	4 795,41	4 725,10	4 692,04	4 738,07	4 679,09
2387/89	3. 8. 1989		4 877,48	4 892,61	4 824,39	4 792,01	4 838,03	4 780,24
2467/89	11. 8. 1989		4 935,68	4 950,81	4 881,86	4 854,35	4 900,37	4 840,35
2490/89	15. 8. 1989		4 838,69	4 853,82	4 784,32	4 756,34	4 802,35	4 740,18
2501/89	17. 8. 1989		4 881,56	4 896,69	4 820,67	4 832,82	4 878,83	4 802,30
2519/89	18. 8. 1989		4 786,89	4 802,02	4 748,62	4 710,76	4 756,77	4 689,89
2550/89	23. 8. 1989		4 637,14	4 629,18	4 655,93	4 638,27	4 684,28	4 604,04
2585/89	25. 8. 1989		4 540,14	4 532,19	4 561,70	4 546,18	4 592,18	4 614,74
2606/89	29. 8. 1989		4 641,02	4 634,61	4 625,70	4 594,48	4 640,48	4 588,08
2617/89	30. 8. 1989		4 639,85	4 654,98	4 600,22	4 599,96	4 645,96	4 629,46

(*) El importe de la ayuda final, en caso de que haya sido fijado por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990, será de 0 Esc/100 kg para las semillas recolectadas y transformadas en Portugal.

CUADRO L

Semillas recolectadas y transformadas en el Reino Unido

(en £/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	13,605						
293/89	6. 2. 1989	13,711						
329/89	10. 2. 1989	14,089						
397/89	17. 2. 1989	14,415						
444/89	23. 2. 1989	14,234						
523/89	1. 3. 1989	14,109	14,028					
611/89	10. 3. 1989	13,663	13,561					
682/89	17. 3. 1989	12,465	12,085					
724/89	22. 3. 1989	11,978	11,595					
803/89	30. 3. 1989	12,410	12,016					
851/89	1. 4. 1989	12,627	12,337	11,942				
899/89	7. 4. 1989	12,505	12,254	11,841				
964/89	14. 4. 1989	12,446	12,195	11,783				
1034/89	21. 4. 1989	12,342	11,840	11,474				
1109/89	28. 4. 1989	12,257	11,613	11,180				
1168/89	1. 5. 1989	12,274	11,613	11,276	10,915			
1205/89	4. 5. 1989	12,055	11,627	11,291	10,929			
1266/89	9. 5. 1989	11,909	11,481	11,144	10,782			
1303/89	12. 5. 1989	11,794	11,215	10,875	10,521			
1345/89	18. 5. 1989	11,920	11,271	10,932	10,582			
1377/89	22. 5. 1989	11,813	11,305	10,965	10,614			
1442/89	26. 5. 1989	11,574	11,116	10,772	10,437			
1465/89	27. 5. 1989	11,647	11,116	10,772	10,437			
1510/89	1. 6. 1989	12,296	11,984	11,640	11,359	11,431		
1603/89	9. 6. 1989	12,576	12,568	12,200	11,913	11,965		
1633/89	12. 6. 1989	12,756	12,725	12,359	12,070	12,125		
1650/89	13. 6. 1989	12,867	12,945	12,579	12,288	12,134		
1705/89	16. 6. 1989	12,878	12,977	12,576	12,283	11,842		
1724/89	17. 6. 1989	12,657	12,811	12,409	12,116	12,186		
1740/89	20. 6. 1989	12,722	12,922	12,520	12,227	11,923		
1803/89	23. 6. 1989	12,478	12,575	12,166	11,869	11,816		
1912/89	30. 6. 1989	12,515	12,429	12,018	11,536	11,644		
1933/89	1. 7. 1989	13,978	14,037	14,061	14,046	14,129	14,190	
2040/89	8. 7. 1989	14,069	14,286	14,313	14,162	14,246	14,314	
2075/89	12. 7. 1989	14,720	14,787	14,843	14,721	14,812	14,886	
2183/89	20. 7. 1989	15,101	15,168	15,228	15,111	15,202	15,289	
2270/89	27. 7. 1989	15,243	15,309	15,371	15,256	15,348	15,440	
2342/89	1. 8. 1989		15,850	15,908	15,674	15,780	15,977	15,890
2387/89	3. 8. 1989		16,285	16,343	16,116	16,224	16,421	16,344
2467/89	11. 8. 1989		16,400	16,459	16,230	16,340	16,537	16,461
2490/89	15. 8. 1989		16,021	16,080	15,852	15,960	16,157	16,078
2501/89	17. 8. 1989		16,189	16,248	15,971	16,246	16,444	16,270
2519/89	18. 8. 1989		15,819	15,878	15,691	15,773	15,970	15,838
2550/89	23. 8. 1989		15,235	15,204	15,330	15,491	15,688	15,508
2585/89	25. 8. 1989		14,857	14,826	14,950	15,110	15,307	15,503
2606/89	29. 8. 1989		15,250	15,225	15,200	15,298	15,495	15,400
2617/89	30. 8. 1989		15,246	15,305	15,101	15,319	15,516	15,560

ANEXO II

AYUDAS A LAS SEMILLAS DE COLZA Y DE NABINA . DOBLE CERO .

CUADRO A

Ayudas brutas en los Estados miembros de la Comunidad en su composición al 31 de diciembre de 1985⁽¹⁾

(en ecus/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	22,225						
293/89	6. 2. 1989	22,367						
329/89	10. 2. 1989	22,883						
397/89	17. 2. 1989	23,340						
444/89	23. 2. 1989	23,120						
523/89	1. 3. 1989	22,833	22,833					
611/89	10. 3. 1989	22,732	22,732					
682/89	17. 3. 1989	20,964	20,563					
724/89	22. 3. 1989	20,203	19,802					
803/89	30. 3. 1989	20,804	20,403					
851/89	1. 4. 1989	21,104	20,703	20,302				
899/89	7. 4. 1989	21,116	20,772	20,347				
964/89	14. 4. 1989	21,035	20,691	20,266				
1034/89	21. 4. 1989	20,891	20,204	19,841				
1109/89	28. 4. 1989	20,815	19,935	19,474				
1168/89	1. 5. 1989	20,815	19,935	19,474	19,114			
1205/89	4. 5. 1989	20,515	19,954	19,494	19,134			
1266/89	9. 5. 1989	20,315	19,754	19,294	18,934			
1303/89	12. 5. 1989	20,158	19,386	18,922	18,559			
1345/89	18. 5. 1989	20,330	19,458	18,995	18,631			
1377/89	22. 5. 1989	20,183	19,505	19,040	18,675			
1442/89	26. 5. 1989	19,856	19,229	18,759	18,388			
1465/89	27. 5. 1989	19,956	19,229	18,759	18,388			
1510/89	1. 6. 1989	20,844	20,418	19,947	19,562	19,754		
1603/89	9. 6. 1989	21,629	21,618	21,147	20,762	20,954		
1633/89	12. 6. 1989	21,871	21,829	21,359	20,973	21,166		
1650/89	13. 6. 1989	22,019	22,124	21,654	21,265	21,178		
1705/89	16. 6. 1989	22,110	22,290	21,820	21,431	21,058		
1724/89	17. 6. 1989	21,815	22,069	21,599	21,210	21,510		
1740/89	20. 6. 1989	21,902	22,216	21,746	21,357	21,164		
1803/89	23. 6. 1989	21,783	21,962	21,492	21,103	21,256		
1912/89	30. 6. 1989	21,945	21,885	21,415	20,787	21,161		
1933/89	1. 7. 1989	23,864	23,942	24,020	24,059	24,189	24,467	
2040/89	8. 7. 1989	23,984	24,269	24,347	24,207	24,337	24,615	
2075/89	12. 7. 1989	24,838	24,926	25,040	24,936	25,075	25,354	
2183/89	20. 7. 1989	25,338	25,426	25,540	25,436	25,575	25,854	
2270/89	27. 7. 1989	25,338	25,426	25,540	25,436	25,575	25,854	
2342/89	1. 8. 1989		26,144	26,222	25,942	26,146	26,424	26,463
2387/89	3. 8. 1989		26,644	26,722	26,442	26,646	26,924	26,963
2467/89	11. 8. 1989		26,944	27,022	26,742	26,946	27,224	27,263
2490/89	15. 8. 1989		26,444	26,522	26,242	26,446	26,724	26,763
2501/89	17. 8. 1989		26,665	26,743	26,404	26,829	27,107	27,026
2519/89	18. 8. 1989		26,177	26,255	26,034	26,206	26,484	26,463
2550/89	23. 8. 1989		25,405	25,364	25,558	25,836	26,114	26,033
2585/89	25. 8. 1989		24,905	24,864	25,058	25,336	25,614	26,033
2606/89	29. 8. 1989		25,425	25,392	25,387	25,583	25,861	25,899
2617/89	30. 8. 1989		25,419	25,497	25,256	25,611	25,889	26,107

(¹) En lo que se refiere a las semillas recolectadas en España, los importes de la ayuda bruta a partir del 1 de febrero de 1989, en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990, serán de 3,670 ecus/100 kg. En cuanto a las semillas recolectadas en Portugal, los importes de la ayuda bruta a partir del 1 de febrero de 1989, en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990, serán de 2,5 ecus/100 kg.

CUADRO B

Semillas recolectadas y transformadas en la UEFL

(en FB-Flux/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	1 073,18						
293/89	6. 2. 1989	1 080,03						
329/89	10. 2. 1989	1 104,95						
397/89	17. 2. 1989	1 127,02						
444/89	23. 2. 1989	1 116,39						
523/89	1. 3. 1989	1 102,53	1 102,53					
611/89	10. 3. 1989	1 097,66	1 097,66					
682/89	17. 3. 1989	1 012,29	992,92					
724/89	22. 3. 1989	975,54	956,18					
803/89	30. 3. 1989	1 004,56	985,20					
851/89	1. 4. 1989	1 019,05	999,68	980,32				
899/89	7. 4. 1989	1 019,63	1 003,02	982,49				
964/89	14. 4. 1989	1 015,71	999,10	978,58				
1034/89	21. 4. 1989	1 008,76	975,59	958,06				
1109/89	28. 4. 1989	1 005,09	962,60	940,34				
1168/89	1. 5. 1989	1 005,09	962,60	940,34	922,96			
1205/89	4. 5. 1989	990,61	963,52	941,30	923,92			
1266/89	9. 5. 1989	980,95	953,86	931,65	914,26			
1303/89	12. 5. 1989	973,37	936,09	913,68	896,16			
1345/89	18. 5. 1989	981,67	939,57	917,21	899,63			
1377/89	22. 5. 1989	974,57	941,84	919,38	901,76			
1442/89	26. 5. 1989	958,78	928,51	905,81	887,90			
1465/89	27. 5. 1989	963,61	928,51	905,81	887,90			
1510/89	1. 6. 1989	1 006,49	985,92	963,18	944,59	953,86		
1603/89	9. 6. 1989	1 044,40	1 043,87	1 021,12	1 002,53	1 011,80		
1633/89	12. 6. 1989	1 056,08	1 054,05	1 031,36	1 012,72	1 022,04		
1650/89	13. 6. 1989	1 063,23	1 068,30	1 045,60	1 026,82	1 022,62		
1705/89	16. 6. 1989	1 067,62	1 076,32	1 053,62	1 034,84	1 016,83		
1724/89	17. 6. 1989	1 053,38	1 065,64	1 042,95	1 024,17	1 038,65		
1740/89	20. 6. 1989	1 057,58	1 072,74	1 050,05	1 031,26	1 021,94		
1803/89	23. 6. 1989	1 051,83	1 060,48	1 037,78	1 019,00	1 026,39		
1912/89	30. 6. 1989	1 059,66	1 056,76	1 034,06	1 003,74	1 021,80		
1933/89	1. 7. 1989	1 152,32	1 156,08	1 159,85	1 161,73	1 168,01	1 181,44	
2040/89	8. 7. 1989	1 158,11	1 171,87	1 175,64	1 168,88	1 175,16	1 188,58	
2075/89	12. 7. 1989	1 199,35	1 203,60	1 209,10	1 204,08	1 210,79	1 224,27	
2183/89	20. 7. 1989	1 223,49	1 227,74	1 233,25	1 228,23	1 234,94	1 248,41	
2270/89	27. 7. 1989	1 223,49	1 227,74	1 233,25	1 228,23	1 234,94	1 248,41	
2342/89	1. 8. 1989		1 262,41	1 266,18	1 252,66	1 262,51	1 275,93	1 277,82
2387/89	3. 8. 1989		1 286,56	1 290,32	1 276,80	1 286,65	1 300,08	1 301,96
2467/89	11. 8. 1989		1 301,04	1 304,81	1 291,29	1 301,14	1 314,56	1 316,45
2490/89	15. 8. 1989		1 276,90	1 280,67	1 267,14	1 277,00	1 290,42	1 292,30
2501/89	17. 8. 1989		1 287,57	1 291,34	1 274,97	1 295,49	1 308,91	1 305,00
2519/89	18. 8. 1989		1 264,01	1 267,77	1 257,10	1 265,41	1 278,83	1 277,82
2550/89	23. 8. 1989		1 226,73	1 224,75	1 234,12	1 247,54	1 260,96	1 257,05
2585/89	25. 8. 1989		1 202,59	1 200,61	1 209,97	1 223,40	1 236,82	1 257,05
2606/89	29. 8. 1989		1 227,69	1 226,10	1 225,86	1 235,32	1 248,75	1 250,58
2617/89	30. 8. 1989		1 227,40	1 231,17	1 219,53	1 236,68	1 250,10	1 260,63

CUADRO C

Semillas recolectadas y transformadas en Dinamarca

(en Dkr/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	198,47						
293/89	6. 2. 1989	199,74						
329/89	10. 2. 1989	204,35						
397/89	17. 2. 1989	208,43						
444/89	23. 2. 1989	206,46						
523/89	1. 3. 1989	203,90	203,90					
611/89	10. 3. 1989	203,00	203,00					
682/89	17. 3. 1989	187,21	183,63					
724/89	22. 3. 1989	180,41	176,83					
803/89	30. 3. 1989	185,78	182,20					
851/89	1. 4. 1989	188,46	184,88	181,30				
899/89	7. 4. 1989	188,57	185,50	181,70				
964/89	14. 4. 1989	187,84	184,77	180,98				
1034/89	21. 4. 1989	186,56	180,42	177,18				
1109/89	28. 4. 1989	185,88	178,02	173,90				
1168/89	1. 5. 1989	185,88	178,02	173,90	170,69			
1205/89	4. 5. 1989	183,20	178,19	174,08	170,87			
1266/89	9. 5. 1989	181,41	176,40	172,30	169,08			
1303/89	12. 5. 1989	180,01	173,12	168,97	165,73			
1345/89	18. 5. 1989	181,55	173,76	169,63	166,38			
1377/89	22. 5. 1989	180,24	174,18	170,03	166,77			
1442/89	26. 5. 1989	177,32	171,72	167,52	164,21			
1465/89	27. 5. 1989	178,21	171,72	167,52	164,21			
1510/89	1. 6. 1989	186,14	182,33	178,13	174,69	176,40		
1603/89	9. 6. 1989	193,15	193,05	188,84	185,41	187,12		
1633/89	12. 6. 1989	195,31	194,93	190,74	187,29	189,01		
1650/89	13. 6. 1989	196,63	197,57	193,37	189,90	189,12		
1705/89	16. 6. 1989	197,44	199,05	194,85	191,38	188,05		
1724/89	17. 6. 1989	194,81	197,08	192,88	189,41	192,09		
1740/89	20. 6. 1989	195,59	198,39	194,19	190,72	189,00		
1803/89	23. 6. 1989	194,52	196,12	191,93	188,45	189,82		
1912/89	30. 6. 1989	195,97	195,43	191,24	185,63	188,97		
1933/89	1. 7. 1989	213,11	213,80	214,50	214,85	216,01	218,49	
2040/89	8. 7. 1989	214,18	216,72	217,42	216,17	217,33	219,81	
2075/89	12. 7. 1989	221,81	222,59	223,61	222,68	223,92	226,41	
2183/89	20. 7. 1989	226,27	227,06	228,07	227,15	228,39	230,88	
2270/89	27. 7. 1989	226,27	227,06	228,07	227,15	228,39	230,88	
2342/89	1. 8. 1989		233,47	234,16	231,66	233,49	235,97	236,32
2387/89	3. 8. 1989		237,93	238,63	236,13	237,95	240,43	240,78
2467/89	11. 8. 1989		240,61	241,31	238,81	240,63	243,11	243,46
2490/89	15. 8. 1989		236,15	236,84	234,34	236,16	238,65	239,00
2501/89	17. 8. 1989		238,12	238,82	235,79	239,58	242,07	241,34
2519/89	18. 8. 1989		233,76	234,46	232,49	234,02	236,50	236,32
2550/89	23. 8. 1989		226,87	226,50	228,23	230,72	233,20	232,48
2585/89	25. 8. 1989		222,40	222,04	223,77	226,25	228,73	232,48
2606/89	29. 8. 1989		227,05	226,75	226,71	228,46	230,94	231,28
2617/89	30. 8. 1989		226,99	227,69	225,54	228,71	231,19	233,14

CUADRO D

Semillas recolectadas y transformadas en la República Federal de Alemania

(en DM/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	53,04						
293/89	6. 2. 1989	53,36						
329/89	10. 2. 1989	54,54						
397/89	17. 2. 1989	55,61						
444/89	23. 2. 1989	55,10						
523/89	1. 3. 1989	54,26	54,43					
611/89	10. 3. 1989	54,03	54,22					
682/89	17. 3. 1989	49,89	49,16					
724/89	22. 3. 1989	48,11	47,39					
803/89	30. 3. 1989	49,52	48,81					
851/89	1. 4. 1989	50,23	49,29	48,57				
899/89	7. 4. 1989	50,25	49,44	48,65				
964/89	14. 4. 1989	50,05	49,25	48,47				
1034/89	21. 4. 1989	49,72	48,11	47,47				
1109/89	28. 4. 1989	49,54	47,48	46,59				
1168/89	1. 5. 1989	49,54	47,48	46,40	45,75			
1205/89	4. 5. 1989	48,84	47,52	46,45	45,79			
1266/89	9. 5. 1989	48,37	47,05	45,98	45,33			
1303/89	12. 5. 1989	48,00	46,19	45,11	44,38			
1345/89	18. 5. 1989	48,40	46,36	45,28	44,53			
1377/89	22. 5. 1989	48,06	46,47	45,38	44,64			
1442/89	26. 5. 1989	47,29	45,83	44,73	43,90			
1465/89	27. 5. 1989	47,53	45,83	44,73	43,90			
1510/89	1. 6. 1989	49,61	48,61	47,51	46,60	47,10		
1603/89	9. 6. 1989	51,44	51,42	50,32	49,41	49,97		
1633/89	12. 6. 1989	52,01	51,91	50,81	49,91	50,46		
1650/89	13. 6. 1989	52,36	52,60	51,50	50,59	50,49		
1705/89	16. 6. 1989	52,57	52,99	51,90	50,99	50,33		
1724/89	17. 6. 1989	51,88	52,47	51,39	50,48	51,38		
1740/89	20. 6. 1989	52,08	52,82	51,73	50,82	50,58		
1803/89	23. 6. 1989	51,80	52,22	51,14	50,23	50,81		
1912/89	30. 6. 1989	52,18	52,04	50,96	49,49	50,58		
1933/89	1. 7. 1989	56,68	56,86	57,04	57,15	57,46	58,29	
2040/89	8. 7. 1989	56,96	57,62	57,81	57,48	57,79	58,59	
2075/89	12. 7. 1989	58,96	59,16	59,43	59,19	59,52	60,31	
2183/89	20. 7. 1989	60,13	60,33	60,60	60,36	60,69	61,49	
2270/89	27. 7. 1989	60,13	60,33	60,60	60,36	60,69	61,51	
2342/89	1. 8. 1989		62,01	62,20	61,54	62,03	62,68	62,94
2387/89	3. 8. 1989		63,18	63,37	62,71	63,19	63,85	64,09
2467/89	11. 8. 1989		63,89	64,07	63,41	63,90	64,55	64,78
2490/89	15. 8. 1989		62,72	62,90	62,24	62,73	63,38	63,62
2501/89	17. 8. 1989		63,23	63,42	62,62	63,62	64,28	64,23
2519/89	18. 8. 1989		62,09	62,27	61,76	62,16	62,82	62,92
2550/89	23. 8. 1989		60,28	60,19	60,64	61,30	61,95	61,91
2585/89	25. 8. 1989		59,11	59,02	59,47	60,13	60,78	61,94
2606/89	29. 8. 1989		60,33	60,25	60,24	60,71	61,36	61,63
2617/89	30. 8. 1989		60,32	60,50	59,94	60,77	61,43	62,11

CUADRO E

Semillas recolectadas y transformadas en Grecia

(en Dr/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	3 617,16						
293/89	6. 2. 1989	3 656,18						
329/89	10. 2. 1989	3 764,73						
397/89	17. 2. 1989	3 855,56						
444/89	23. 2. 1989	3 812,53						
523/89	1. 3. 1989	3 832,73	3 755,50					
611/89	10. 3. 1989	3 812,80	3 729,56					
682/89	17. 3. 1989	3 418,37	3 248,36					
724/89	22. 3. 1989	3 268,49	3 095,00					
803/89	30. 3. 1989	3 331,96	3 164,93					
851/89	1. 4. 1989	3 391,88	3 311,78	3 144,32				
899/89	7. 4. 1989	3 398,20	3 329,55	3 158,21				
964/89	14. 4. 1989	3 362,47	3 293,48	3 135,86				
1034/89	21. 4. 1989	3 326,13	3 188,08	3 034,18				
1109/89	28. 4. 1989	3 282,91	3 104,83	2 918,01				
1168/89	1. 5. 1989	3 312,62	3 104,83	3 011,54	2 843,56			
1205/89	4. 5. 1989	3 252,37	3 108,67	3 015,59	2 847,69			
1266/89	9. 5. 1989	3 212,20	3 068,20	2 975,12	2 806,33			
1303/89	12. 5. 1989	3 180,83	2 994,08	2 900,20	2 727,44			
1345/89	18. 5. 1989	3 214,78	3 008,49	2 914,80	2 744,30			
1377/89	22. 5. 1989	3 185,25	3 018,00	2 923,90	2 753,40			
1442/89	26. 5. 1989	3 098,44	2 935,69	2 840,00	2 656,18			
1465/89	27. 5. 1989	3 118,63	2 935,69	2 840,00	2 656,18			
1510/89	1. 6. 1989	3 335,16	3 211,90	3 081,87	3 003,49	2 933,96		
1603/89	9. 6. 1989	3 488,36	3 438,33	3 307,22	3 228,45	3 157,77		
1633/89	12. 6. 1989	3 536,81	3 481,10	3 350,59	3 271,62	3 202,26		
1650/89	13. 6. 1989	3 566,44	3 540,91	3 410,94	3 331,36	3 204,78		
1705/89	16. 6. 1989	3 569,04	3 556,49	3 410,50	3 330,20	3 108,14		
1724/89	17. 6. 1989	3 509,73	3 511,47	3 364,88	3 284,58	3 204,63		
1740/89	20. 6. 1989	3 527,22	3 541,42	3 395,22	3 314,92	3 130,77		
1803/89	23. 6. 1989	3 491,52	3 466,69	3 294,07	3 212,77	3 116,07		
1912/89	30. 6. 1989	3 505,60	3 435,15	3 268,73	3 137,17	3 063,36		
1933/89	1. 7. 1989	3 941,17	3 910,36	3 874,57	3 822,60	3 842,55	3 771,36	
2040/89	8. 7. 1989	3 962,77	3 964,55	3 922,88	3 837,04	3 856,88	3 773,09	
2075/89	12. 7. 1989	4 123,48	4 088,15	4 056,36	3 980,46	4 002,12	3 924,68	
2183/89	20. 7. 1989	4 221,91	4 221,16	4 207,47	4 150,28	4 172,39	4 100,67	
2270/89	27. 7. 1989	4 220,91	4 219,95	4 209,83	4 149,41	4 171,52	4 118,84	
2342/89	1. 8. 1989		4 382,80	4 380,82	4 291,96	4 289,67	4 340,54	4 240,72
2387/89	3. 8. 1989		4 482,69	4 481,76	4 396,03	4 395,60	4 446,46	4 347,81
2467/89	11. 8. 1989		4 542,96	4 543,31	4 459,32	4 456,44	4 507,30	4 417,32
2490/89	15. 8. 1989		4 442,51	4 442,30	4 357,31	4 353,02	4 403,88	4 310,61
2501/89	17. 8. 1989		4 486,91	4 485,94	4 390,31	4 433,68	4 484,53	4 369,51
2519/89	18. 8. 1989		4 388,87	4 387,32	4 314,82	4 304,88	4 355,74	4 249,47
2550/89	23. 8. 1989		4 233,78	4 207,24	4 217,70	4 228,39	4 279,25	4 157,79
2585/89	25. 8. 1989		4 133,34	4 108,27	4 119,16	4 127,92	4 178,77	4 159,94
2606/89	29. 8. 1989		4 237,80	4 214,92	4 186,21	4 178,94	4 229,79	4 131,39
2617/89	30. 8. 1989		4 247,75	4 247,22	4 170,79	4 195,91	4 246,74	4 186,89

CUADRO F

Semillas recolectadas en España y transformadas en otro Estado miembro⁽¹⁾

(en Pta/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	3 181,31						
293/89	6. 2. 1989	3 207,80						
329/89	10. 2. 1989	3 257,32						
397/89	17. 2. 1989	3 349,59						
444/89	23. 2. 1989	3 315,03						
523/89	1. 3. 1989	3 277,01	3 248,08					
611/89	10. 3. 1989	3 276,03	3 246,99					
682/89	17. 3. 1989	3 022,21	2 930,49					
724/89	22. 3. 1989	2 911,58	2 818,60					
803/89	30. 3. 1989	2 995,86	2 902,85					
851/89	1. 4. 1989	3 039,51	2 981,16	2 887,98				
899/89	7. 4. 1989	3 043,39	2 993,36	2 898,30				
964/89	14. 4. 1989	3 032,24	2 982,23	2 887,01				
1034/89	21. 4. 1989	3 014,51	2 914,74	2 830,45				
1109/89	28. 4. 1989	3 008,37	2 880,79	2 780,03				
1168/89	1. 5. 1989	3 017,71	2 880,79	2 813,95	2 727,27			
1205/89	4. 5. 1989	2 974,35	2 883,54	2 816,85	2 730,20			
1266/89	9. 5. 1989	2 945,45	2 854,55	2 787,86	2 700,88			
1303/89	12. 5. 1989	2 918,60	2 794,12	2 726,69	2 636,67			
1345/89	18. 5. 1989	2 947,57	2 809,87	2 742,71	2 652,61			
1377/89	22. 5. 1989	2 926,33	2 816,69	2 749,23	2 659,06			
1442/89	26. 5. 1989	2 856,69	2 752,48	2 683,77	2 588,85			
1465/89	27. 5. 1989	2 871,25	2 752,48	2 683,77	2 588,85			
1510/89	1. 6. 1989	2 987,77	2 915,52	2 833,91	2 777,20	2 768,19		
1603/89	9. 6. 1989	3 065,96	3 055,86	2 973,51	2 916,06	2 906,80		
1633/89	12. 6. 1989	3 101,81	3 087,21	3 005,14	2 947,54	2 938,84		
1650/89	13. 6. 1989	3 123,74	3 131,04	3 049,16	2 991,12	2 940,65		
1705/89	16. 6. 1989	3 101,20	3 116,47	3 032,01	2 973,11	2 876,79		
1724/89	17. 6. 1989	3 056,93	3 083,16	2 998,55	2 939,64	2 946,15		
1740/89	20. 6. 1989	3 069,99	3 105,32	3 020,81	2 961,90	2 893,05		
1803/89	23. 6. 1989	3 052,13	3 071,81	2 988,94	2 930,17	2 916,15		
1912/89	30. 6. 1989	3 117,85	3 108,93	3 028,82	2 935,61	2 956,74		
1933/89	1. 7. 1989	3 401,62	3 413,15	3 424,65	3 421,26	3 441,64	3 454,00	
2040/89	8. 7. 1989	3 419,36	3 461,51	3 465,04	3 434,40	3 454,71	3 465,49	
2075/89	12. 7. 1989	3 573,54	3 586,40	3 595,39	3 570,71	3 592,55	3 604,82	
2183/89	20. 7. 1989	3 646,60	3 659,06	3 663,85	3 637,38	3 659,17	3 667,68	
2270/89	27. 7. 1989	3 652,79	3 665,61	3 671,39	3 644,74	3 666,58	3 676,09	
2342/89	1. 8. 1989		3 770,24	3 781,60	3 730,25	3 750,62	3 792,92	3 767,89
2387/89	3. 8. 1989		3 843,10	3 854,46	3 806,09	3 827,12	3 869,41	3 848,86
2467/89	11. 8. 1989		3 886,81	3 898,18	3 850,51	3 872,25	3 914,54	3 895,03
2490/89	15. 8. 1989		3 813,95	3 825,32	3 777,40	3 798,80	3 841,09	3 820,64
2501/89	17. 8. 1989		3 846,16	3 857,52	3 799,37	3 854,14	3 896,43	3 858,79
2519/89	18. 8. 1989		3 775,05	3 786,41	3 745,22	3 762,58	3 804,87	3 774,98
2550/89	23. 8. 1989		3 662,55	3 656,58	3 675,57	3 708,20	3 750,49	3 710,98
2585/89	25. 8. 1989		3 589,69	3 583,72	3 602,09	3 634,79	3 677,08	3 711,94
2606/89	29. 8. 1989		3 665,47	3 660,66	3 650,24	3 671,09	3 713,38	3 692,00
2617/89	30. 8. 1989		3 668,91	3 680,25	3 635,43	3 679,54	3 721,82	3 727,28

(¹) El importe de la ayuda final, en caso de que haya sido fijado por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990, será de 561,13 Pta/100 kg para las semillas recolectadas y transformadas en España.

CUADRO G

Semillas recolectadas y transformadas en Francia

(en FF/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	168,28						
293/89	6. 2. 1989	169,39						
329/89	10. 2. 1989	173,45						
397/89	17. 2. 1989	177,03						
444/89	23. 2. 1989	175,31						
523/89	1. 3. 1989	173,05	173,05					
611/89	10. 3. 1989	172,26	172,26					
682/89	17. 3. 1989	158,38	155,23					
724/89	22. 3. 1989	152,40	149,25					
803/89	30. 3. 1989	157,12	153,97					
851/89	1. 4. 1989	159,48	156,33	153,18				
899/89	7. 4. 1989	159,57	156,87	153,53				
964/89	14. 4. 1989	158,94	156,23	152,90				
1034/89	21. 4. 1989	157,80	152,41	149,56				
1109/89	28. 4. 1989	157,21	150,30	146,68				
1168/89	1. 5. 1989	157,21	150,30	146,68	143,85			
1205/89	4. 5. 1989	154,85	150,45	146,84	144,01			
1266/89	9. 5. 1989	153,28	148,88	145,27	142,44			
1303/89	12. 5. 1989	152,05	145,99	142,34	139,49			
1345/89	18. 5. 1989	153,40	146,55	142,92	140,06			
1377/89	22. 5. 1989	152,25	146,92	143,27	140,41			
1442/89	26. 5. 1989	149,68	144,76	141,06	138,15			
1465/89	27. 5. 1989	150,46	144,76	141,06	138,15			
1510/89	1. 6. 1989	157,44	154,09	150,39	147,37	148,84		
1603/89	9. 6. 1989	163,60	163,51	159,82	156,79	158,26		
1633/89	12. 6. 1989	165,50	165,17	161,48	158,45	159,93		
1650/89	13. 6. 1989	166,66	167,49	163,80	160,74	160,02		
1705/89	16. 6. 1989	167,38	168,79	165,10	162,04	159,08		
1724/89	17. 6. 1989	165,06	167,05	163,36	160,31	162,63		
1740/89	20. 6. 1989	165,74	168,21	164,52	161,46	159,91		
1803/89	23. 6. 1989	164,81	166,21	162,52	159,47	160,63		
1912/89	30. 6. 1989	166,08	165,61	161,92	156,99	159,89		
1933/89	1. 7. 1989	181,15	181,76	182,37	182,68	183,66	185,81	
2040/89	8. 7. 1989	182,09	184,33	184,94	183,84	184,83	186,97	
2075/89	12. 7. 1989	188,80	189,49	190,38	189,57	190,62	192,77	
2183/89	20. 7. 1989	192,72	193,41	194,31	193,49	194,55	196,70	
2270/89	27. 7. 1989	192,72	193,41	194,31	193,49	194,55	196,70	
2342/89	1. 8. 1989		199,05	199,66	197,46	199,03	201,17	201,44
2387/89	3. 8. 1989		202,98	203,59	201,39	202,96	205,10	205,37
2467/89	11. 8. 1989		205,33	205,94	203,75	205,31	207,46	207,73
2490/89	15. 8. 1989		201,41	202,02	199,82	201,38	203,53	203,80
2501/89	17. 8. 1989		203,14	203,75	201,09	204,39	206,54	205,86
2519/89	18. 8. 1989		199,31	199,92	198,19	199,50	201,65	201,44
2550/89	23. 8. 1989		193,25	192,93	194,45	196,60	198,74	198,07
2585/89	25. 8. 1989		189,32	189,00	190,52	192,67	194,81	198,07
2606/89	29. 8. 1989		193,41	193,15	193,11	194,61	196,75	197,02
2617/89	30. 8. 1989		193,36	193,97	192,08	194,83	196,97	198,65

CUADRO H

Semillas recolectadas y transformadas en Irlanda

(en £Irl/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	18,729						
293/89	6. 2. 1989	18,853						
329/89	10. 2. 1989	19,304						
397/89	17. 2. 1989	19,704						
444/89	23. 2. 1989	19,511						
523/89	1. 3. 1989	19,261	19,261					
611/89	10. 3. 1989	19,172	19,172					
682/89	17. 3. 1989	17,627	17,277					
724/89	22. 3. 1989	16,962	16,612					
803/89	30. 3. 1989	17,488	17,137					
851/89	1. 4. 1989	17,750	17,399	17,049				
899/89	7. 4. 1989	17,760	17,460	17,088				
964/89	14. 4. 1989	17,689	17,389	17,017				
1034/89	21. 4. 1989	17,564	16,963	16,646				
1109/89	28. 4. 1989	17,497	16,728	16,325				
1168/89	1. 5. 1989	17,497	16,728	16,325	16,011			
1205/89	4. 5. 1989	17,235	16,745	16,343	16,028			
1266/89	9. 5. 1989	17,060	16,570	16,168	15,853			
1303/89	12. 5. 1989	16,923	16,248	15,843	15,526			
1345/89	18. 5. 1989	17,073	16,311	15,907	15,589			
1377/89	22. 5. 1989	16,945	16,352	15,946	15,627			
1442/89	26. 5. 1989	16,659	16,111	15,700	15,376			
1465/89	27. 5. 1989	16,746	16,111	15,700	15,376			
1510/89	1. 6. 1989	17,522	17,150	16,739	16,402	16,566		
1603/89	9. 6. 1989	18,208	18,199	17,787	17,451	17,614		
1633/89	12. 6. 1989	18,420	18,383	17,973	17,635	17,800		
1650/89	13. 6. 1989	18,549	18,641	18,230	17,890	17,810		
1705/89	16. 6. 1989	18,629	18,786	18,375	18,035	17,705		
1724/89	17. 6. 1989	18,371	18,593	18,182	17,842	18,100		
1740/89	20. 6. 1989	18,447	18,721	18,311	17,971	17,798		
1803/89	23. 6. 1989	18,343	18,499	18,089	17,749	17,878		
1912/89	30. 6. 1989	18,485	18,432	18,021	17,473	17,795		
1933/89	1. 7. 1989	20,162	20,230	20,298	20,332	20,442	20,680	
2040/89	8. 7. 1989	20,267	20,516	20,584	20,461	20,571	20,810	
2075/89	12. 7. 1989	21,013	21,090	21,189	21,098	21,216	21,455	
2183/89	20. 7. 1989	21,450	21,527	21,626	21,535	21,653	21,892	
2270/89	27. 7. 1989	21,450	21,527	21,626	21,535	21,653	21,892	
2342/89	1. 8. 1989		22,154	22,222	21,978	22,152	22,391	22,420
2387/89	3. 8. 1989		22,591	22,659	22,415	22,589	22,827	22,857
2467/89	11. 8. 1989		22,853	22,921	22,677	22,851	23,090	23,120
2490/89	15. 8. 1989		22,416	22,484	22,240	22,414	22,653	22,683
2501/89	17. 8. 1989		22,609	22,678	22,381	22,749	22,987	22,912
2519/89	18. 8. 1989		22,183	22,251	22,058	22,204	22,443	22,420
2550/89	23. 8. 1989		21,508	21,472	21,642	21,881	22,120	22,045
2585/89	25. 8. 1989		21,071	21,036	21,205	21,444	21,683	22,045
2606/89	29. 8. 1989		21,526	21,497	21,493	21,660	21,899	21,928
2617/89	30. 8. 1989		21,521	21,589	21,378	21,684	21,923	22,109

CUADRO I

Semillas recolectadas y transformadas en Italia

(en Lit/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	36 026						
293/89	6. 2. 1989	36 285						
329/89	10. 2. 1989	37 523						
397/89	17. 2. 1989	38 307						
444/89	23. 2. 1989	37 856						
523/89	1. 3. 1989	37 638	37 362					
611/89	10. 3. 1989	37 485	37 218					
682/89	17. 3. 1989	34 421	33 407					
724/89	22. 3. 1989	33 123	32 095					
803/89	30. 3. 1989	33 987	32 933					
851/89	1. 4. 1989	34 502	33 814	32 758				
899/89	7. 4. 1989	34 530	33 940	32 852				
964/89	14. 4. 1989	34 390	33 801	32 712				
1034/89	21. 4. 1989	34 145	32 968	31 983				
1109/89	28. 4. 1989	34 061	32 554	31 411				
1168/89	1. 5. 1989	34 176	32 554	31 765	30 789			
1205/89	4. 5. 1989	33 664	32 587	31 799	30 823			
1266/89	9. 5. 1989	33 323	32 244	31 457	30 478			
1303/89	12. 5. 1989	33 105	31 690	30 898	30 004			
1345/89	18. 5. 1989	33 593	32 024	31 238	30 334			
1377/89	22. 5. 1989	33 344	32 104	31 314	30 409			
1442/89	26. 5. 1989	32 785	31 638	30 840	29 945			
1465/89	27. 5. 1989	32 954	31 638	30 840	29 945			
1510/89	1. 6. 1989	34 725	33 980	33 106	32 457	32 527		
1603/89	9. 6. 1989	36 045	36 007	35 133	34 484	34 570		
1633/89	12. 6. 1989	36 451	36 362	35 491	34 840	34 930		
1650/89	13. 6. 1989	36 700	36 858	35 988	35 332	34 950		
1705/89	16. 6. 1989	36 758	37 050	36 190	35 532	34 677		
1724/89	17. 6. 1989	36 261	36 677	35 816	35 159	35 446		
1740/89	20. 6. 1989	36 407	36 925	36 064	35 407	34 857		
1803/89	23. 6. 1989	36 268	36 567	35 704	35 048	35 077		
1912/89	30. 6. 1989	36 557	36 440	35 567	34 508	34 890		
1933/89	1. 7. 1989	39 784	39 915	40 032	40 027	40 242	40 501	
2040/89	8. 7. 1989	40 031	40 510	40 641	40 346	40 563	40 844	
2075/89	12. 7. 1989	41 465	41 613	41 804	41 573	41 804	42 096	
2183/89	20. 7. 1989	42 304	42 452	42 642	42 406	42 637	42 923	
2270/89	27. 7. 1989	42 315	42 462	42 643	42 401	42 633	42 907	
2342/89	1. 8. 1989		43 667	43 798	43 318	43 594	44 059	43 934
2387/89	3. 8. 1989		44 604	44 735	44 264	44 547	45 012	44 912
2467/89	11. 8. 1989		45 108	45 239	44 764	45 047	45 512	45 403
2490/89	15. 8. 1989		44 273	44 403	43 928	44 209	44 674	44 559
2501/89	17. 8. 1989		44 642	44 772	44 206	44 877	45 343	45 059
2519/89	18. 8. 1989		43 827	43 957	43 588	43 835	44 300	44 111
2550/89	23. 8. 1989		42 537	42 469	42 793	43 216	43 681	43 387
2585/89	25. 8. 1989		41 734	41 665	41 978	42 374	42 839	43 328
2606/89	29. 8. 1989		42 601	42 546	42 527	42 787	43 252	43 101
2617/89	30. 8. 1989		42 592	42 722	42 309	42 835	43 300	43 453

CUADRO J

Semillas recolectadas y transformadas en los Países Bajos

(en Fl/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	58,80						
293/89	6. 2. 1989	59,18						
329/89	10. 2. 1989	60,49						
397/89	17. 2. 1989	61,69						
444/89	23. 2. 1989	61,12						
523/89	1. 3. 1989	60,23	60,37					
611/89	10. 3. 1989	59,96	60,13					
682/89	17. 3. 1989	55,30	54,38					
724/89	22. 3. 1989	53,29	52,38					
803/89	30. 3. 1989	54,88	53,92					
851/89	1. 4. 1989	55,67	54,61	53,66				
899/89	7. 4. 1989	55,70	54,79	53,80				
964/89	14. 4. 1989	55,49	54,58	53,59				
1034/89	21. 4. 1989	55,11	53,30	52,49				
1109/89	28. 4. 1989	54,91	52,59	51,57				
1168/89	1. 5. 1989	54,91	52,59	51,37	50,62			
1205/89	4. 5. 1989	54,12	52,64	51,42	50,67			
1266/89	9. 5. 1989	53,59	52,11	50,89	50,15			
1303/89	12. 5. 1989	53,17	51,17	49,95	49,25			
1345/89	18. 5. 1989	53,63	51,33	50,11	49,41			
1377/89	22. 5. 1989	53,24	51,45	50,22	49,53			
1442/89	26. 5. 1989	52,38	50,73	49,49	48,88			
1465/89	27. 5. 1989	52,64	50,73	49,49	48,88			
1510/89	1. 6. 1989	54,98	53,86	52,62	51,61	52,46		
1603/89	9. 6. 1989	57,05	57,03	55,78	54,77	55,49		
1633/89	12. 6. 1989	57,69	57,58	56,34	55,32	56,05		
1650/89	13. 6. 1989	58,08	58,36	57,12	56,09	56,08		
1705/89	16. 6. 1989	58,32	58,80	57,56	56,53	55,73		
1724/89	17. 6. 1989	57,54	58,21	56,97	55,95	56,92		
1740/89	20. 6. 1989	57,77	58,60	57,36	56,34	56,01		
1803/89	23. 6. 1989	57,46	57,93	56,69	55,67	56,27		
1912/89	30. 6. 1989	57,89	57,73	56,54	54,88	56,20		
1933/89	1. 7. 1989	62,95	63,16	63,36	63,51	63,85	64,86	
2040/89	8. 7. 1989	63,27	64,02	64,22	63,92	64,26	65,30	
2075/89	12. 7. 1989	65,52	65,75	66,05	65,84	66,21	67,24	
2183/89	20. 7. 1989	66,84	67,07	67,37	67,10	67,46	68,31	
2270/89	27. 7. 1989	66,84	67,07	67,37	67,10	67,46	68,34	
2342/89	1. 8. 1989		68,96	69,17	68,43	68,97	69,70	69,94
2387/89	3. 8. 1989		70,28	70,49	69,75	70,29	71,02	71,25
2467/89	11. 8. 1989		71,07	71,28	70,54	71,08	71,81	72,08
2490/89	15. 8. 1989		69,76	69,96	69,22	69,76	70,49	70,77
2501/89	17. 8. 1989		70,34	70,54	69,65	70,77	71,50	71,43
2519/89	18. 8. 1989		69,05	69,26	68,67	69,13	69,86	69,95
2550/89	23. 8. 1989		67,01	66,91	67,42	68,15	68,88	68,82
2585/89	25. 8. 1989		65,70	65,59	66,10	66,83	67,57	68,82
2606/89	29. 8. 1989		67,07	66,98	66,97	67,48	68,22	68,46
2617/89	30. 8. 1989		67,05	67,26	66,62	67,56	68,29	69,01

CUADRO K

Semillas recolectadas en Portugal y transformadas en otro Estado miembro (1)

(en Esc/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	4 481,24						
293/89	6. 2. 1989	4 512,65						
329/89	10. 2. 1989	4 614,31						
397/89	17. 2. 1989	4 703,32						
444/89	23. 2. 1989	4 664,79						
523/89	1. 3. 1989	4 646,17	4 608,96					
611/89	10. 3. 1989	4 627,34	4 592,94					
682/89	17. 3. 1989	4 282,16	4 164,38					
724/89	22. 3. 1989	4 135,58	4 016,23					
803/89	30. 3. 1989	4 241,45	4 117,77					
851/89	1. 4. 1989	4 299,38	4 221,94	4 098,03				
899/89	7. 4. 1989	4 298,93	4 232,44	4 107,62				
964/89	14. 4. 1989	4 280,73	4 214,20	4 085,52				
1034/89	21. 4. 1989	4 243,63	4 110,44	3 990,02				
1109/89	28. 4. 1989	4 234,72	4 064,38	3 923,30				
1168/89	1. 5. 1989	4 249,83	4 064,38	3 975,14	3 852,72			
1205/89	4. 5. 1989	4 191,99	4 068,06	3 979,01	3 856,64			
1266/89	9. 5. 1989	4 153,43	4 029,34	3 940,30	3 817,43			
1303/89	12. 5. 1989	4 123,21	3 953,41	3 863,49	3 749,27			
1345/89	18. 5. 1989	4 158,60	3 966,43	3 876,68	3 766,18			
1377/89	22. 5. 1989	4 130,28	3 975,54	3 885,40	3 774,79			
1442/89	26. 5. 1989	4 068,35	3 930,42	3 839,50	3 714,37			
1465/89	27. 5. 1989	4 087,62	3 930,42	3 839,50	3 714,37			
1510/89	1. 6. 1989	4 270,89	4 176,61	4 069,32	3 994,84	3 927,49		
1603/89	9. 6. 1989	4 400,43	4 383,68	4 269,15	4 194,03	4 124,49		
1633/89	12. 6. 1989	4 447,17	4 424,59	4 310,52	4 235,20	4 166,43		
1650/89	13. 6. 1989	4 475,75	4 481,80	4 368,09	4 292,18	4 168,80		
1705/89	16. 6. 1989	4 493,60	4 509,37	4 396,73	4 320,75	4 126,37		
1724/89	17. 6. 1989	4 436,62	4 466,46	4 353,56	4 277,58	4 216,22		
1740/89	20. 6. 1989	4 453,43	4 495,00	4 382,28	4 306,29	4 147,44		
1803/89	23. 6. 1989	4 430,92	4 443,31	4 326,89	4 250,79	4 148,62		
1912/89	30. 6. 1989	4 445,18	4 418,76	4 299,86	4 176,60	4 125,62		
1933/89	1. 7. 1989	4 818,21	4 832,65	4 834,73	4 818,83	4 789,78	4 777,00	
2040/89	8. 7. 1989	4 841,49	4 895,48	4 894,64	4 846,84	4 817,78	4 804,17	
2075/89	12. 7. 1989	5 007,15	5 022,98	5 029,83	4 989,97	4 962,68	4 952,00	
2183/89	20. 7. 1989	5 104,14	5 119,16	5 123,41	5 083,16	5 055,82	5 044,40	
2270/89	27. 7. 1989	5 104,14	5 120,99	5 126,67	5 087,20	5 059,90	5 046,61	
2342/89	1. 8. 1989		5 260,50	5 275,41	5 205,11	5 172,05	5 218,07	5 159,09
2387/89	3. 8. 1989		5 357,49	5 372,62	5 304,39	5 272,01	5 318,03	5 260,25
2467/89	11. 8. 1989		5 415,68	5 430,82	5 361,86	5 334,36	5 380,37	5 320,35
2490/89	15. 8. 1989		5 318,69	5 333,82	5 264,33	5 236,34	5 282,36	5 220,19
2501/89	17. 8. 1989		5 361,56	5 376,69	5 300,67	5 312,82	5 358,84	5 282,30
2519/89	18. 8. 1989		5 266,90	5 282,03	5 228,62	5 190,76	5 236,77	5 169,90
2550/89	23. 8. 1989		5 117,14	5 109,19	5 135,93	5 118,27	5 164,28	5 084,05
2585/89	25. 8. 1989		5 020,15	5 012,20	5 041,71	5 026,19	5 072,19	5 094,75
2606/89	29. 8. 1989		5 121,02	5 114,62	5 105,71	5 074,49	5 120,49	5 068,09
2617/89	30. 8. 1989		5 119,86	5 134,99	5 080,22	5 079,96	5 125,96	5 109,47

(1) El importe de la ayuda final, en caso de que haya sido fijado por anticipado para los meses de julio de 1989 a enero de 1990 será de 480,01 Esc/100 kg para las semillas recolectadas y transformadas en Portugal.

CUADRO L

Semillas recolectadas y transformadas en el Reino Unido

(en £/100 kg)

Número del Reglamento (CEE)	Fecha de entrada en vigor de la ayuda	Importes de la ayuda en caso de que hayan sido fijados por anticipado para los meses de						
		julio	agosto	septiembre	octubre	noviembre	diciembre	enero
250/89	1. 2. 1989	15,359						
293/89	6. 2. 1989	15,465						
329/89	10. 2. 1989	15,842						
397/89	17. 2. 1989	16,168						
444/89	23. 2. 1989	15,987						
523/89	1. 3. 1989	15,863	15,782					
611/89	10. 3. 1989	15,416	15,315					
682/89	17. 3. 1989	14,219	13,838					
724/89	22. 3. 1989	13,731	13,349					
803/89	30. 3. 1989	14,164	13,769					
851/89	1. 4. 1989	14,380	14,090	13,696				
899/89	7. 4. 1989	14,258	14,007	13,595				
964/89	14. 4. 1989	14,199	13,948	13,536				
1034/89	21. 4. 1989	14,095	13,594	13,228				
1109/89	28. 4. 1989	14,010	13,367	12,933				
1168/89	1. 5. 1989	14,028	13,367	13,029	12,668			
1205/89	4. 5. 1989	13,809	13,380	13,044	12,683			
1266/89	9. 5. 1989	13,663	13,234	12,898	12,536			
1303/89	12. 5. 1989	13,548	12,968	12,629	12,275			
1345/89	18. 5. 1989	13,674	13,024	12,686	12,335			
1377/89	22. 5. 1989	13,566	13,059	12,719	12,367			
1442/89	26. 5. 1989	13,327	12,869	12,526	12,191			
1465/89	27. 5. 1989	13,400	12,869	12,526	12,191			
1510/89	1. 6. 1989	14,049	13,738	13,394	13,113	13,185		
1603/89	9. 6. 1989	14,329	14,321	13,954	13,666	13,719		
1633/89	12. 6. 1989	14,510	14,478	14,112	13,824	13,878		
1650/89	13. 6. 1989	14,620	14,699	14,332	14,042	13,887		
1705/89	16. 6. 1989	14,632	14,731	14,329	14,036	13,596		
1724/89	17. 6. 1989	14,411	14,565	14,163	13,869	13,940		
1740/89	20. 6. 1989	14,476	14,675	14,273	13,980	13,677		
1803/89	23. 6. 1989	14,232	14,329	13,919	13,623	13,570		
1912/89	30. 6. 1989	14,269	14,183	13,771	13,289	13,398		
1933/89	1. 7. 1989	15,731	15,791	15,814	15,799	15,883	15,943	
2040/89	8. 7. 1989	15,823	16,040	16,067	15,916	16,000	16,067	
2075/89	12. 7. 1989	16,474	16,541	16,596	16,475	16,566	16,640	
2183/89	20. 7. 1989	16,855	16,922	16,981	16,864	16,955	17,043	
2270/89	27. 7. 1989	16,996	17,063	17,125	17,009	17,101	17,193	
2342/89	1. 8. 1989		17,603	17,662	17,428	17,533	17,730	17,643
2387/89	3. 8. 1989		18,038	18,096	17,870	17,977	18,174	18,097
2467/89	11. 8. 1989		18,153	18,212	17,984	18,094	18,291	18,214
2490/89	15. 8. 1989		17,775	17,834	17,605	17,714	17,911	17,831
2501/89	17. 8. 1989		17,942	18,001	17,725	18,000	18,197	18,023
2519/89	18. 8. 1989		17,573	17,632	17,444	17,526	17,723	17,591
2550/89	23. 8. 1989		16,989	16,958	17,083	17,245	17,442	17,261
2585/89	25. 8. 1989		16,610	16,579	16,704	16,863	17,060	17,256
2606/89	29. 8. 1989		17,004	16,979	16,953	17,051	17,248	17,153
2617/89	30. 8. 1989		16,999	17,058	16,854	17,072	17,269	17,313

REGLAMENTO (CEE) N° 3031/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

por el que se fijan las exacciones reguladoras a la importación aplicables a los cereales y a las harinas, grañones y sémolas de trigo o de centeno

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Vista el Acta de adhesión de España y de Portugal,

Visto el Reglamento (CEE) n° 2727/75 del Consejo, de 29 de octubre de 1975, por el que se establece una organización común de mercados en el sector de los cereales⁽¹⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CEE) n° 2860/89⁽²⁾, y, en particular, el apartado 5 de su artículo 13,Visto el Reglamento (CEE) n° 1676/85 del Consejo, de 11 de junio de 1985, relativo al valor de la unidad de cuenta y los tipos de cambio que deben aplicarse en el marco de la política agraria común⁽³⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CEE) n° 1636/87⁽⁴⁾, y, en particular, su artículo 3,

Visto el dictamen del Comité monetario,

Considerando que el Reglamento (CEE) n° 1915/89 de la Comisión⁽⁵⁾ y todos los Reglamentos que posteriormente lo han modificado han fijado las exacciones reguladoras aplicables a la importación de cereales, de harinas de trigo y de centeno y de grañones y sémolas de trigo;

Considerando que, con objeto de permitir el funcionamiento normal del régimen de exacciones reguladoras, es conveniente tomar como base para el cálculo de las mismas:

— para las monedas que mantienen entre sí en todo momento una desviación máxima al contado de 2,25 %, un tipo de conversión basado en el tipo central, con el coeficiente asignado que prevé el

último párrafo, apartado 1 del artículo 3 del Reglamento (CEE) n° 1676/85,

— para las demás monedas, un tipo de conversión basado en la media aritmética de los tipos de cambio al contado de cada una de dichas monedas, registrado durante un período determinado, con relación a las 10 monedas de la Comunidad contempladas en el guión precedente, y del coeficiente anteriormente mencionado,

aplicándose como tipos de cambio los registrados el 6 de octubre de 1989;

Considerando que el coeficiente anteriormente mencionado asigna todos los elementos del cálculo de las exacciones reguladoras, incluso los coeficientes de equivalencia;

Considerando que la aplicación de las modalidades mencionadas en el Reglamento (CEE) n° 1915/89 a los precios de oferta y a las cotizaciones de dicho día de los que tiene conocimiento la Comisión conduce a modificar las exacciones reguladoras actualmente en vigor con arreglo al Anexo del presente Reglamento,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Se fijan en el Anexo las exacciones reguladoras que deben percibirse a la importación de los productos contemplados en las letras a), -b) y c) del artículo 1 del Reglamento (CEE) n° 2727/75.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 10 de octubre de 1989.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO n° L 281 de 1. 11. 1975, p. 1.⁽²⁾ DO n° L 274 de 23. 9. 1989, p. 41.⁽³⁾ DO n° L 164 de 24. 6. 1985, p. 1.⁽⁴⁾ DO n° L 153 de 13. 6. 1987, p. 1.⁽⁵⁾ DO n° L 187 de 1. 7. 1989, p. 1.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se fijan las exacciones reguladoras a la importación aplicables a los cereales y a las harinas, grañones y sémolas de trigo o de centeno

(en ecus/t)

Código NC	Exacciones reguladoras	
	Portugal	Terceros países
0709 90 60	20,52	121,50
0712 90 19	20,52	121,50
1001 10 10	22,81	161,55 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
1001 10 90	22,81	161,55 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
1001 90 91	20,40	110,01
1001 90 99	20,40	110,01
1002 00 00	47,56	111,34 ⁽⁶⁾
1003 00 10	38,34	114,33
1003 00 90	38,34	114,33
1004 00 10	29,74	105,73
1004 00 90	29,74	105,73
1005 10 90	20,52	121,50 ⁽²⁾ ⁽³⁾
1005 90 00	20,52	121,50 ⁽²⁾ ⁽³⁾
1007 00 90	38,34	127,03 ⁽⁴⁾
1008 10 00	38,34	0,00
1008 20 00	38,34	73,18 ⁽⁴⁾
1008 30 00	38,34	0,00 ⁽⁵⁾
1008 90 10	(7)	(7)
1008 90 90	38,34	0,00
1101 00 00	42,00	167,46
1102 10 00	80,02	169,22
1103 11 10	49,83	264,01
1103 11 90	44,89	180,39

⁽¹⁾ Para el trigo duro, originario de Marruecos y transportado directamente desde dicho país a la Comunidad, la exacción reguladora se reducirá en 0,60 ecus por tonelada.

⁽²⁾ Con arreglo a lo dispuesto en el Reglamento (CEE) nº 486/85 las exacciones reguladoras no se aplicarán a los productos originarios de los Estados de África, del Caribe y del Pacífico o de los países y territorios de Ultramar e importados en los departamentos franceses de Ultramar.

⁽³⁾ Para el maíz originario de los Estados de África, del Caribe y del Pacífico o de los países y territorios de Ultramar, la exacción reguladora a la importación en la Comunidad se reducirá en 1,81 ecus por tonelada.

⁽⁴⁾ Para el mijo y el sorgo originarios de los Estados de África, del Caribe y del Pacífico o de los países y territorios de Ultramar, la exacción reguladora a la importación en la Comunidad se reducirá en el 50 %.

⁽⁵⁾ Para el trigo duro y el alpiste producidos en Turquía y transportados directamente desde dicho país a la Comunidad, la exacción reguladora se reducirá en 0,60 ecus por tonelada.

⁽⁶⁾ La exacción reguladora percibida a la importación de centeno producido en Turquía y transportado directamente desde dicho país a la Comunidad se define en los Reglamentos (CEE) nº 1180/77 del Consejo (DO nº L 142 de 9. 6. 1977, p. 10) y (CEE) nº 2622/71 de la Comisión (DO nº L 271 de 10. 12. 1971, p. 22).

⁽⁷⁾ A la importación del producto del código NC 1008 90 10 (tritical), se percibirá la exacción reguladora aplicable al centeno.

REGLAMENTO (CEE) Nº 3032/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

por el que se fijan las primas que se añaden a las exacciones reguladoras a la importación para los cereales, la harina y la malta

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Vista el Acta de adhesión de España y de Portugal,

Visto el Reglamento (CEE) nº 2727/75 del Consejo, de 29 de octubre de 1975, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de los cereales⁽¹⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CEE) nº 2860/89⁽²⁾, y, en particular, el apartado 6 de su artículo 15,

Visto el Reglamento (CEE) nº 1676/85 del Consejo, de 11 de junio de 1985, relativo al valor de la unidad de cuenta y a los tipos de cambio que deben aplicarse en el marco de la política agraria común⁽³⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CEE) nº 1636/87⁽⁴⁾, y, en particular, su artículo 3,

Visto el dictamen del Comité monetario,

Considerando que el Reglamento (CEE) nº 1916/89 de la Comisión⁽⁵⁾ y todos los Reglamentos que posteriormente lo han modificado han fijado las primas que se añaden a las exacciones reguladoras para los cereales y la malta;

Considerando que, con objeto de permitir el funcionamiento normal del régimen de exacciones reguladoras, es conveniente tomar como base para el cálculo de las mismas:

— para las monedas que mantienen entre sí en todo momento una desviación máxima al contado de 2,25 %, un tipo de conversión basado en el tipo central, con el coeficiente asignado que prevé el último párrafo, apartado 1 del artículo 3 del Reglamento (CEE) nº 1676/85,

— para las demás monedas, un tipo de conversión basado en la media aritmética de los tipos de cambio al contado de cada una de dichas monedas, registrado durante un período determinado, con relación a las monedas de la Comunidad contempladas en el guión precedente, y del coeficiente anteriormente mencionado,

aplicándose como tipos de cambio los registrados el 6 de octubre de 1989;

Considerando que, en función de los precios cif y de los precios cif de compra a plazo de dicho día, las primas que se añaden a las exacciones reguladoras actualmente en vigor deben modificarse con arreglo a los Anexos del presente Reglamento,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

1. Se fijan en cero las primas que se añaden a las exacciones reguladoras fijadas por anticipado para las importaciones de cereales y de malta procedentes de Portugal, contempladas en el artículo 15 del Reglamento (CEE) nº 2727/75.

2. Las primas que se añaden a las exacciones reguladoras fijadas por anticipado para las importaciones de cereales y de malta procedentes de terceros países, contempladas en el artículo 15 del Reglamento (CEE) nº 2727/75, se fijan en el Anexo.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 10 de octubre de 1989.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO nº L 281 de 1. 11. 1975, p. 1.

⁽²⁾ DO nº L 274 de 23. 9. 1989, p. 41.

⁽³⁾ DO nº L 164 de 24. 6. 1985, p. 1.

⁽⁴⁾ DO nº L 153 de 13. 6. 1987, p. 1.

⁽⁵⁾ DO nº L 187 de 1. 7. 1989, p. 4.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se fijan las primas que se añaden a las exacciones reguladoras a la importación para los cereales, la harina y la malta

A. Cereales y harinas

(en ecus/t)

Código NC	Corriente	1 ^{er} plazo	2 ^o plazo	3 ^{er} plazo
	10	11	12	1
0709 90 60	0	0,32	0,32	0
0712 90 19	0	0,32	0,32	0
1001 10 10	0	0	0	0
1001 10 90	0	0	0	0
1001 90 91	0	0	0	0
1001 90 99	0	0	0	0
1002 00 00	0	0	0	0
1003 00 10	0	0	0	0
1003 00 90	0	0	0	0
1004 00 10	0	0	0	0,81
1004 00 90	0	0	0	0,81
1005 10 90	0	0,32	0,32	0
1005 90 00	0	0,32	0,32	0
1007 00 90	0	0	0	0
1008 10 00	0	0	0	0
1008 20 00	0	0	0	0
1008 30 00	0	0	0	0
1008 90 90	0	0	0	0
1101 00 00	0	0	0	0

B. Malta

(en ecus/t)

Código NC	Corriente	1 ^{er} plazo	2 ^o plazo	3 ^{er} plazo	4 ^o plazo
	10	11	12	1	2
1107 10 11	0	0	0	0	0
1107 10 19	0	0	0	0	0
1107 10 91	0	0	0	0	0
1107 10 99	0	0	0	0	0
1107 20 00	0	0	0	0	0

REGLAMENTO (CEE) N° 3033/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

relativo al restablecimiento de la percepción de los derechos de aduana aplicables a las gelatinas y sus derivados del código NC 3503 00 10 originarias de Colombia beneficiaria de las preferencias arancelarias previstas por el Reglamento (CEE) n° 4257/88 del Consejo

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 4257/88 del Consejo, de 19 de diciembre de 1988, relativo a la aplicación de preferencias arancelarias generalizadas para el año 1989 a determinados productos industriales originarios de los países en vías de desarrollo⁽¹⁾, y, en particular, su artículo 15,

Considerando que, en virtud de los artículos 1 y 12 del Reglamento (CEE) n° 4257/88, se concederá la suspensión de los derechos de aduana a todo país y territorio que figure en el Anexo III distinto de los indicados en la columna 4 del Anexo I en el marco de los plafones arancelarios preferenciales establecidos en la columna 7 de dicho Anexo I; que en virtud de lo dispuesto en el artículo 13 de dicho Reglamento, en cuanto dichos plafones individuales se alcancen en la Comunidad, la percepción de los derechos de aduana podrá restablecerse en cualquier momento a la importación de los productos de que se trate originarios de cada uno de dichos países y territorios;

Considerando que, para las gelatinas y sus derivados del código NC 3503 00 10, el plafón individual se establece en 700 000 ecus; que en fecha 4 de septiembre de 1989, las importaciones de dichos productos en la Comunidad, originarios de Colombia, han alcanzado por imputación dicho plafón;

Considerando que procede restablecer los derechos de aduana para dichos productos respecto de Colombia,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO :

Artículo 1

A partir del 13 de octubre de 1989, la percepción de los derechos de aduana, suspendida en virtud del Reglamento (CEE) n° 4257/88, quedará restablecida a la importación en la Comunidad de los productos siguientes, originarios de Colombia :

Número de orden	Código NC	Designación de la mercancía
10.0430	3503 00 10	Gelatinas y sus derivados

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el tercer día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Christiane SCRIVENER

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO n° L 375 de 31. 12. 1988, p. 1.

REGLAMENTO (CEE) Nº 3034/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

relativo al restablecimiento de la percepción de los derechos de aduana aplicables a los polímeros de propileno o de otras olefinas en formas primarias y los demás de los códigos NC 3903, 3915 y 3920 originarios de Brasil y de México beneficiarios de las preferencias arancelarias previstas por el Reglamento (CEE) nº 4257/88 del Consejo

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) nº 4257/88 del Consejo, de 19 de diciembre de 1988, relativo a la aplicación de preferencias arancelarias generalizadas para el año 1989 a determinados productos industriales originarios de los países en vías de desarrollo⁽¹⁾, y, en particular, su artículo 15,

Considerando que, en virtud de los artículos 1 y 12 del Reglamento (CEE) nº 4257/88, se concederá la suspensión de los derechos de aduana a todo país y territorio que figure en el Anexo III distinto de los indicados en la columna 4 del Anexo I en el marco de los platonos arancelarios preferenciales establecidos en la columna 7 de dicho Anexo I; que en virtud de lo dispuesto en el artículo 13 de dicho Reglamento, en cuanto dichos plafones individuales se alcancen en la Comunidad, la percepción de los derechos de aduana, podrá restablecerse en cualquier momento a la importación de los productos de que se trate originarios de cada uno de dichos países y territorios;

Considerando que, para los polímeros de propileno o de otras olefinas en formas primarias y los demás, de los códigos NC 3903, 3915 y 3920, originarios de Brasil y de México, el plafón individual se establece en 4 100 000 ecus; que en fecha de 10 de junio de 1989, las importaciones de dichos productos en la Comunidad, originarios de Brasil y de México, han alcanzado por imputación dicho plafón;

Considerando que procede restablecer los derechos de aduana para dichos productos respecto de Brasil y de México,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

A partir del 13 de octubre de 1989, la percepción de los derechos de aduana, suspendida en virtud del Reglamento (CEE) nº 4257/88, quedará restablecida a la importación en la Comunidad de los productos siguientes, originarios de Brasil y de México:

Número de orden	Código NC	Designación de la mercancía
10.0457	3903 3915 20 00 3920 30 00 3920 99 50	Polímeros de propileno o de otras olefinas en formas primarias Desechos, recortes y desperdicios, de polímeros de estireno Las demás placas, hojas, películas, bandas y láminas, de plástico no celular, sin reforzar, estratificar ni combinar de forma similar con otras materias, sin soporte — De polímeros de estireno — De productos de polimerización de adición

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el tercer día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Christiane SCRIVENER

Miembro de la Comisión

(1) DO nº L 375 de 31. 12. 1988, p. 1.

REGLAMENTO (CEE) Nº 3035/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

relativo a la puesta en licitación para la venta a la exportación de tabaco en poder del organismo de intervención griego

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) nº 727/70 del Consejo, de 21 de abril de 1970, por el que se establece la organización común de mercados en el sector del tabaco crudo ⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) nº 1251/89 ⁽²⁾, y, en particular, el apartado 4 de su artículo 7,

Considerando que el Reglamento (CEE) nº 3389/73 de la Comisión ⁽³⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) nº 3263/85 ⁽⁴⁾, establece los procedimientos y las condiciones de la comercialización de los tabacos en poder de los organismos de intervención;

Considerando que, a la vista de los problemas que se presentan para el almacenamiento de tabaco embalado, en particular los costes de almacenamiento, se considera necesario iniciar una licitación para la comercialización en lotes de este tabaco y destinarlo a la exportación sin restitución;

Considerando que el pago de todos estos lotes se efectúa antes de la retirada del tabaco; que es conveniente prever que, a solicitud del adjudicatario, se devuelva la fianza a medida que se realicen las exportaciones por las cantidades de tabaco retiradas;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión del tabaco,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Se procederá a la venta a la exportación de 9 lotes de tabaco crudo embalado procedente de las cosechas de 1986 y 1987, en poder del organismo de intervención griego, con un peso total de 11 211 693 kilogramos, distribuidos por variedades tal como se indica en el Anexo.

⁽¹⁾ DO nº L 94 de 28. 4. 1970, p. 1.

⁽²⁾ DO nº L 129 de 11. 5. 1989, p. 16.

⁽³⁾ DO nº L 345 de 15. 12. 1973, p. 47.

⁽⁴⁾ DO nº L 311 de 22. 11. 1985, p. 22.

Artículo 2

La venta se llevará a cabo según el procedimiento de licitación con arreglo a las disposiciones del Reglamento (CEE) nº 3389/73.

Artículo 3

La fecha límite para la entrega de las ofertas en la sede de la Comisión de las Comunidades Europeas se fijará el 1 de diciembre de 1989, a las 15 horas (hora de Bruselas).

Artículo 4

La fecha límite para la retirada de tabaco por el adjudicatario, prevista en el apartado 1 del artículo 9 del Reglamento (CEE) nº 3389/73, se fijará:

- a) con posterioridad al cuarto mes siguiente al de la fecha de publicación del resultado de licitación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas* para, al menos, un tercio de los lotes;
- b) con posterioridad al sexto mes siguiente a dicha fecha para el tabaco restante.

Artículo 5

1. La fianza prevista en el artículo 5 del Reglamento (CEE) nº 3389/73 deberá ir a nombre y dirigida a Ypiresia Diachirisis Agoron Georgikon Proionton (YDAGEP), Acharnon 5, GR-Atenas 108.

2. La Comisión comunicará inmediatamente el resultado de la adjudicación al organismo de intervención interesado. Éste devolverá lo más pronto posible las fianzas de los licitadores cuyas ofertas no hubieren sido válidas y aquellas que no se hubieren declarado adjudicatarias.

Salvo lo dispuesto en el párrafo segundo del artículo 7 del Reglamento (CEE) nº 3389/73, las fianzas de los adjudicatarios se devolverán cuando las condiciones previstas en la letra c) del artículo 7 de dicho Reglamento se cumplan.

3. A solicitud del interesado, la fianza se devolverá proporcionalmente a las cantidades de tabaco para las que aportaron las pruebas previstas en la letra c) del artículo 7 de dicho Reglamento.

Artículo 6

El presente Reglamento entrará en vigor el tercer día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión
Ray MAC SHARRY
Miembro de la Comisión

ANEXO

Lote nº	Variedad	Cosecha	Peso/kg
1	Mavra	1986	306 491
	Kaba Koulak classic y Ellassona	1986	623 250
	Kaba Koulak non classic	1986	155 308
	Katerini	1986	229 960
	Burley EL	1986	252 050
	Basmas	1986	238 844
			<u>1 805 903</u>
2	Mavra	1986	306 491
	Kaba Koulak classic y Ellassona	1986	567 712
	Kaba Koulak non classic	1986	163 129
	Katerini	1986	229 988
	Burley EL	1986	252 516
			<u>1 519 836</u>
3	Mavra	1986	306 491
	Kaba Koulak classic y Ellassona	1986	567 740
	Kaba Koulak non classic	1986	163 155
	Katerini	1986	229 988
	Burley EL	1986	252 617
			<u>1 519 991</u>
4	Myrodata Agrinon	1986	699 479
	Zichnomyrodata	1986	137 200
	Mavra	1987	338 132
	Katerini	1986	289 768
			<u>1 464 579</u>
5	Kaba Koulak classic	1987	496 384
	Ellassona	1987	341 954
	Katerini	1986	400 154
			<u>1 238 492</u>
6	Mavra	1987	333 872
	Basmas	1987	91 826
			<u>425 698</u>
7	Mavra	1987	447 165
	Basmas	1987	197 561
			<u>644 726</u>
8	Burley EL	1986	754 261
	Burley EL	1987	97 697
	Katerini	1987	581 203
	Basmas	1987	197 562
			<u>1 630 723</u>
9	Katerini	1986	689 921
	Basmas	1987	271 824
			<u>961 745</u>
		Total	11 211 693

REGLAMENTO (CEE) Nº 3036/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

relativo a diversas entregas de aceite de colza refinado a las organizaciones no gubernamentales (ONG) en concepto de ayuda alimentaria

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) nº 3972/86 del Consejo, de 22 de diciembre de 1986, relativo a la política y a la gestión de la ayuda alimentaria ⁽¹⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CEE) nº 1750/89 ⁽²⁾, y, en particular, la letra c) del apartado 1 del artículo 6,Considerando que el Reglamento (CEE) nº 1420/87 del Consejo, de 21 de mayo de 1987, por el que se establecen las modalidades de aplicación del Reglamento (CEE) nº 3972/86, relativo a la política y la gestión de la ayuda alimentaria ⁽³⁾ establece la lista de los países y organismos susceptibles de recibir ayuda y determina los criterios generales relativos al transporte de la ayuda alimentaria más allá de la fase fob;

Considerando que, en su Decisión de 3 de marzo de 1989 relativa a la concesión de una ayuda alimentaria en favor de las ONG, la Comisión ha concedido a dichas organizaciones 1 135 toneladas de aceite de colza refinado;

Considerando que procede efectuar dicho suministro con arreglo a las normas previstas en el Reglamento (CEE)

nº 2200/87 de la Comisión, de 8 de julio de 1987, por el que se establecen las modalidades generales de movilización en la Comunidad de los productos que se vayan a suministrar en concepto de ayuda alimentaria comunitaria ⁽⁴⁾; que es necesario precisar, en particular, los plazos y condiciones de entrega, así como el procedimiento que deberá seguirse para determinar los gastos que resulten de ello,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Se abre una licitación para atribuir el suministro de aceite de colza refinado en beneficio de las ONG, con arreglo a lo dispuesto en el Reglamento (CEE) nº 2200/87 y a las condiciones que figuran en los Anexos.

*Artículo 2*El presente Reglamento entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO nº L 370 de 30. 12. 1986, p. 1.⁽²⁾ DO nº L 172 de 21. 6. 1989, p. 1.⁽³⁾ DO nº L 136 de 26. 5. 1987, p. 1.⁽⁴⁾ DO nº L 204 de 25. 7. 1987, p. 1.

ANEXO I

1. **Acción n° (1):** 327/89
2. **Programa:** 1989
3. **Beneficiario:** Euronaid PO BOX 77, NL-2340 AB Oegstgeest
4. **Representante del beneficiario (2):** véase el DO n° C 103 de 16. 4. 1987
5. **Lugar o país de destino:** Colombia (30 toneladas); Nicaragua (75 toneladas); Guatemala (15 toneladas); El Salvador (15 toneladas)
6. **Producto que se moviliza:** aceite de colza refinado
7. **Características y calidad de la mercancía (3) (4) (7):**
Véase la lista publicada en el DO n° C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en III. A. 1)
8. **Cantidad total:** 135 toneladas netas
9. **Número de lotes:** 1
10. **Envasado y marcado (5) (11):**
véase la lista publicada en el DO n° C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en III B):
 - envases metálicos de 10 litros o 10 kilogramos;
 - los envases deberán ir embalados en cartones, con 2 envases por cartón;
 - los envases deben llevar el texto siguiente:
• ACTION N° 327/89 / GIFT OF THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY / VEGETABLE OIL / FOR FREE DISTRIBUTION / EURONAIID •
11. **Modo de movilización del producto:** mercado de la Comunidad
12. **Fase de entrega:** entregado en el puerto de embarque
13. **Puerto de embarque:** —
14. **Puerto de desembarque indicado por el beneficiario:** —
15. **Puerto de desembarque:** —
16. **Dirección del almacén y, en su caso, puerto de desembarque:** —
17. **Período de puesta a disposición en el puerto de embarque:** del 5. 12. 1989 al 5. 1. 1990
18. **Fecha límite para el suministro:** —
19. **Procedimiento para determinar los gastos de suministro (6):** licitación
20. **Fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas:** 24. 10. 1989, a las 12 horas. Las ofertas serán consideradas válidas hasta el 25. 10. 1989, a las 24 horas
21. **En caso de segunda licitación:**
 - a) fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas: 7. 11. 1989, a las 12 horas; las ofertas serán consideradas válidas hasta el 8. 11. 1989, a las 24 horas
 - b) período de puesta a disposición en el puerto de embarque: del 19. 12. 1989 al 19. 1. 1990
 - c) fecha límite para el suministro: —
22. **Importe de la garantía de licitación:** 15 ecus/tonelada
23. **Importe de la garantía de entrega:** 10 % del importe de la oferta expresado en ecus
24. **Dirección para enviar las ofertas (8):**
Bureau de l'aide alimentaire,
à l'attention de Monsieur N. Arend,
bâtiment Loi 120, bureau 7/58,
200, rue de la Loi,
B-1049 Bruxelles,
Télex: AGREC 22037 B
25. **Restitución aplicable a solicitud del adjudicatario:** —

ANEXO II

1. **Acción nº (¹):** 330/89 a 334/89
2. **Programa:** 1989
3. **Beneficiario:** Euronaid PO BOX 77, NL-2340 AB Oegstgeest
4. **Representante del beneficiario (²):** véase el DO nº C 103 de 16. 4. 1987
5. **Lugar o país de destino:** Sudán
6. **Producto que se moviliza:** aceite de colza refinado
7. **Características y calidad de la mercancía (³) (⁴) (⁵) (⁶):**
Véase la lista publicada en el DO nº C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en III. A. 1).
8. **Cantidad total:** 895 toneladas netas
9. **Número de lotes:** 1
10. **Envasado y marcado (⁷) (⁸):**
véase la lista publicada en el DO nº C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en III B):
 - envases metálicos de 10 litros o 10 kilogramos;
 - los envases deberán ir embalados en cartones, con 2 envases por cartón
 - los envases deben llevar el texto siguiente:
 - ACTION No 330/89 / VEGETABLE OIL / SUDAN/ CARITAS ITALIANA / 90611 / EL OBEID VIA PORT SUDAN / GIFT OF THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY / FOR FREE DISTRIBUTION
 - ACTION No 331/89 / SUDAN / 90820 / PORT SUDAN / VEGETABLE OIL
 - ACTION No 332/89 / SUDAN / 90904 / PORT SUDAN / VEGETABLE OIL
 - ACTION No 333/89 / SUDAN / 91102 / PORT SUDAN / VEGETABLE OIL
 - ACTION No 334/89 / SUDAN / 91105 / PORT SUDAN / VEGETABLE OIL
11. **Modo de movilización del producto:** mercado de la Comunidad
12. **Fase de entrega:** entregado en el puerto de embarque
13. **Puerto de embarque:** —
14. **Puerto de desembarque indicado por el beneficiario:** —
15. **Puerto de desembarque:** —
16. **Dirección del almacén y, en su caso, puerto de desembarque:** —
17. **Período de puesta a disposición en el puerto de embarque:** del 5. 12. 1989 al 5. 1. 1990
18. **Fecha límite para el suministro:** —
19. **Procedimiento para determinar los gastos de suministro (⁹):** licitación
20. **Fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas:** 24. 10. 1989, a las 12 horas. Las ofertas serán consideradas válidas hasta el 25. 10. 1989, a las 24 horas
21. **En caso de segunda licitación:**
 - a) fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas: 7. 11. 1989, a las 12 horas; las ofertas serán consideradas válidas hasta el 8. 11. 1989, a las 24 horas
 - b) período de puesta a disposición en el puerto de embarque: del 19. 12. 1989 al 19. 1. 1990
 - c) fecha límite para el suministro: —
22. **Importe de la garantía de licitación:** 15 ecus/tonelada
23. **Importe de la garantía de entrega:** 10 % del importe de la oferta expresado en ecus
24. **Dirección para enviar las ofertas (¹⁰):**

Bureau de l'aide alimentaire,
à l'attention de Monsieur N. Arend,
bâtiment Loi 120, bureau 7/58,
200, rue de la Loi,
B-1049 Bruxelles,
Télex: AGREC 22037 B.
25. **Restitución aplicable a solicitud del adjudicatario:** —

ANEXO III.

1. **Acción nº** (1): 351/89
2. **Programa** : 1989
3. **Beneficiario** : Euronaid PO BOX 77, NL-2340 AB Oegstgeest
4. **Representante del beneficiario** (2): véase el DO nº C 103 de 16. 4. 1987
5. **Lugar o país de destino** : República Dominicana (15 toneladas); Gambia (15 toneladas); Zambia (45 toneladas); Pakistán (30 toneladas)
6. **Producto que se moviliza** : aceite de colza refinado
7. **Características y calidad de la mercancía** (3) (4) (7):
Véase la lista publicada en el DO nº C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en III. A. 1)
8. **Cantidad total** : 105 toneladas netas
9. **Número de lotes** : 1
10. **Invasado y marcado** (4) (5):
véase la lista publicada en el DO nº C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en III B):
 - envases metálicos de 10 litros o 10 kilogramos;
 - los envases deberán ir embalados en cartones, con 2 envases por cartón
 - los envases deben llevar el texto siguiente:
• ACTION Nº 351/89 / GIFT OF THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY / VEGETABLE OIL / FOR FREE DISTRIBUTION / EURONAIID •
11. **Modo de movilización del producto** : mercado de la Comunidad
12. **Fase de entrega** : entregado en el puerto de embarque
13. **Puerto de embarque** : —
14. **Puerto de desembarque indicado por el beneficiario** : —
15. **Puerto de desembarque** : —
16. **Dirección del almacén y, en su caso, puerto de desembarque** : —
17. **Período de puesta a disposición en el puerto de embarque** : del 5. 12. 1989 al 5. 1. 1990
18. **Fecha límite para el suministro** : —
19. **Procedimiento para determinar los gastos de suministro** (6): licitación
20. **Fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas** : 24. 10. 1989, a las 12 horas. Las ofertas serán consideradas válidas hasta el 25. 10. 1989, a las 24 horas
21. **En caso de segunda licitación** :
 - a) fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas : 7. 11. 1989, a las 12 horas ; las ofertas serán consideradas válidas hasta el 8. 11. 1989, a las 24 horas
 - b) período de puesta a disposición en el puerto de embarque : del 19. 12. 1989 al 19. 1. 1990
 - c) fecha límite para el suministro : —
22. **Importe de la garantía de licitación** : 15 ecus/tonelada
23. **Importe de la garantía de entrega** : 10 % del importe de la oferta expresado en ecus
24. **Dirección para enviar las ofertas** (8):
Bureau de l'aide alimentaire,
à l'attention de Monsieur N. Arend,
bâtiment Loi 120, bureau 7/58,
200, rue de la Loi,
B-1049 Bruxelles,
Télex : AGREC 22037 B
25. **Restitución aplicable a solicitud del adjudicatario** : —

Notas :

- (¹) El número de la acción debe reseñarse en toda la correspondencia.
- (²) Delegado de la Comisión al que el adjudicatario deberá contactar : véase la lista publicada en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas* nº C 227 de 7 de septiembre de 1985, página 4.
- (³) El adjudicatario expedirá al beneficiario un certificado emitido por una instancia oficial que certifique que para el producto a entregar se han cumplido las normas en vigor en el Estado miembro de que se trate relativas a la radiación nuclear.
- (⁴) El embarque habrá de realizarse por el sistema FCL/LCL, en contenedores de 20 pies. El abastecedor correrá con los gastos de descarga y estiba de los contenedores en la terminal de contenedores del puerto de embarque. El destinatario se hará cargo de los posteriores gastos de carga, incluidos los del traslado desde la terminal de contenedores. No serán aplicables las disposiciones del segundo párrafo del apartado 2 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2200/87.
- El adjudicatario deberá presentar al encargado de recibir los lotes una lista de cada contenedor, especificando el número de cartones de cada número de expedición, tal como se especifica en el anuncio de licitación.
- El adjudicatario deberá cerrar herméticamente cada contenedor por medio de un cerrojo numerado, cuyo número comunicará al expedidor del beneficiario.
- (⁵) El proveedor deberá enviar un duplicado del original de la factura a :
MM. De Keyzer & Schütz BV, Postbus 1438, Blaak 16, NL-3000 BK Rotterdam.
- (⁶) En el momento de la entrega, el adjudicatario transmitirá a los representantes de los beneficiarios un certificado sanitario.
- (⁷) En el momento de la entrega, el adjudicatario transmitirá a los representantes de los beneficiarios un certificado de origen.
- (⁸) A fin de no congestionar el télex, se ruega a los licitadores que presenten, antes de la fecha y la hora fijadas en el punto 20 de los presentes Anexos, la prueba del depósito de la fianza de licitación contemplada en la letra a) del apartado 4 del artículo 7 del Reglamento (CEE) nº 2200/87, preferentemente :
— mediante portador al despacho contemplado en el punto 24 de los presentes Anexos,
— por telecopiadora a uno de los números siguientes de Bruselas : 236 20 05, 235 01 32, 236 10 97, 235 01 30.
- (⁹) No se aplicará a la presentación de las ofertas la disposición contemplada en la letra g) del apartado 3 del artículo 7 del Reglamento (CEE) nº 2200/87.
- (¹⁰) El certificado de radiactividad para Sudán deberá indicar el contenido en :
a) cesio 134 y 137 ;
b) iodo — 131
- El certificado de radiactividad debe ser expedido por las autoridades oficiales y debe ser legalizado en el caso de los siguientes países : Sudán.
- (¹¹) Los cartones deberán entregarse en paletas estandarizadas bajo película de plástico.

REGLAMENTO (CEE) N° 3037/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

relativo a diversas entregas de cereales en concepto de ayuda alimentaria

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 3972/86 del Consejo, de 22 de diciembre de 1986, relativo a la política y a la gestión de la ayuda alimentaria ⁽¹⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CEE) n° 1750/89 ⁽²⁾, y, en particular, la letra c) del apartado 1 del artículo 6,Considerando que el Reglamento (CEE) n° 1420/87 del Consejo, de 21 de mayo de 1987, por el que se establecen las modalidades de aplicación del Reglamento (CEE) n° 3972/86, relativo a la política y la gestión de la ayuda alimentaria ⁽³⁾, establece la lista de los países y organismos susceptibles de recibir ayuda y determina los criterios generales relativos al transporte de la ayuda alimentaria más allá de la fase fob;

Considerando que, como consecuencia de una decisión relativa a la concesión de ayuda alimentaria, la Comisión ha otorgado a determinados países y organismos beneficiarios 7 492 toneladas de cereales;

Considerando que procede efectuar dicho suministro con arreglo a las normas previstas en el Reglamento (CEE) n° 2200/87 de la Comisión, de 8 de julio de 1987, por el

que se establecen las modalidades generales de movilización en la Comunidad de los productos que se vayan a suministrar en concepto de ayuda alimentaria comunitaria ⁽⁴⁾; que es necesario precisar, en particular, los plazos y condiciones de entrega, así como el procedimiento que deberá seguirse para determinar los gastos que resulten de ello,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

En concepto de ayuda alimentaria comunitaria, se procederá a la movilización en la Comunidad de cereales para suministrarlos a los beneficiarios que se indican en los Anexos, de conformidad con las disposiciones del Reglamento (CEE) n° 2200/87 y con las condiciones que figuran en los Anexos. La concesión de suministros se realizará mediante licitación.

*Artículo 2*El presente Reglamento entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO n° L 370 de 30. 12. 1986, p. 1.⁽²⁾ DO n° L 172 de 21. 6. 1989, p. 1.⁽³⁾ DO n° L 136 de 26. 5. 1987, p. 1.⁽⁴⁾ DO n° L 204 de 25. 7. 1987, p. 1.

ANEXO I

1. **Acción nº (¹):** 529/89
2. **Programa :** 1988
3. **Beneficiario :** CICR, 17, avenue de la Paix, CH-1202 Genève (tél. 22269 CICR-CH). Sub-Delegação do Comité Internacional da Cruz Vermelha, Avenida da Independência 54, Restinga, Lobito, República Popular de Angola (tel. 24 48)
4. **Representante del beneficiario (²):** Delegação do Comité Internacional da Cruz Vermelha, Travessa de João Seca nº 14, Caixa Postal 2501, Luanda, República Popular de Angola (tel. 9 33 82 / 9 22 25, tél. 3353 CICV AN)
5. **Lugar o país de destino :** Angola
6. **Producto que se moviliza :** sémola de maíz
7. **Características y calidad de la mercancía (³):**
véase la lista publicada en el DO nº C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en II A 8)
8. **Cantidad total :** 1 400 toneladas (2 692 toneladas de cereal)
9. **Número de lotes :** 1
10. **Invasado y marcado (⁴):** véase la lista publicada en el DO nº C 216, de 14. 8. 1987, p. 3 (en II B 2 c) inscripción en los sacos (por estampillado, con letras de 5 centímetros de altura mínima):
el mes y año de fabricación y
ACÇÃO Nº 529/89 / AO — 172 / SÉMOLA DE MILHO / DONATIVO DA COMUNIDADE
ECONÓMICA EUROPEIA / DISTRIBUIÇÃO GRATUITA / LOBITO
11. **Modo de movilización del producto :** mercado comunitario
12. **Fase de entrega :** entregado en el puerto de desembarque — descargado
13. **Puerto de embarque :** —
14. **Puerto de desembarque indicado por el beneficiario :** —
15. **Puerto de desembarque :** Lobito
16. **Dirección del almacén y, en su caso, puerto de desembarque :** —
17. **Período de puesta a disposición en el puerto de embarque en caso de atribución del abastecimiento en posición puerto de embarque :** del 10 al 30. 11. 1989
18. **Fecha límite para el suministro :** 20. 1. 1990
19. **Procedimiento para determinar los gastos de suministro :** licitación
20. **Fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas :** 24. 10. 1989, a las 12 horas
21. **En caso de segunda licitación :**
 - a) fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas : 7. 11. 1989, a las 12 horas
 - b) período de puesta a disposición en el puerto de embarque en caso de atribución del abastecimiento en posición puerto de embarque : del 25. 11 al 15. 12. 1989
 - c) fecha límite para el suministro : 5. 2. 1989
22. **Importe de la garantía de licitación :** 5 ecus/tonelada
23. **Importe de la garantía de entrega :** 10 % del importe de la oferta expresado en ecus
24. **Dirección para enviar las ofertas (⁵):**
Bureau de l'aide alimentaire,
à l'attention de Monsieur N. Arend,
bâtiment Loi 120, bureau 7/58,
200, rue de la Loi,
B-1049 Bruxelles,
tél. : AGREC 22037 B
25. **Restitución aplicable a solicitud del adjudicatario (⁶):** restitución aplicable el 1. 9. 1989 establecida por el Reglamento (CEE) nº 2612/89 de la Comisión (DO nº L 252 de 30. 8. 1989, p. 14)

ANEXO II

1. **Acción nº (¹):** 500/89
2. **Programa:** 1989
3. **Beneficiario:** M. P. F. Pirlot, UNHCR, Case Postale 2500, CH-1211 Genève 2 Dépôt (Tel.: 39 81 11, Télex: 27492 UNHCR CH)
4. **Representante del beneficiario (²) (³) (⁴):** Bureau du HCR, 60, rue Nguyen Thai Hoc, Hanoi — Tel. 57 871
5. **Lugar o país de destino:** Vietnam
6. **Producto que se moviliza:** Arroz blanco (código de producto) 1006 30 94 100 o 1006 30 96 100
7. **Características y calidad de la mercancía (⁵):** véase la lista publicada en el DO nº C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en II A 10)
8. **Cantidad total:** 2 000 toneladas (4 800 toneladas de cereal)
9. **Número de lotes:** 1
10. **Envasado y marcado (⁶):** véase la lista publicada en el DO nº C 216 de 14. 8. 1987, p. 3 (en II B 1 c)
Inscripción en los sacos: (por estampillado, con letras de 5 centímetros de altura mínima):
• ACTION No 500/89 / RICE / GIFT OF THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY TO UNHCR ASSISTANCE PROGRAMME / FOR REFUGEES IN VIETNAM / FOR FREE DISTRIBUTION / HO CHI MINH CITY •
11. **Modo de movilización del producto:** mercado comunitario
12. **Fase de entrega:** entregado en el puerto de desembarque — descargado
13. **Puerto de embarque:** —
14. **Puerto de desembarque indicado por el beneficiario:** —
15. **Puerto de desembarque:** Ho Chi Minh City
16. **Dirección del almacén y, en su caso, puerto de desembarque:** —
17. **Período de puesta a disposición en el puerto de embarque en caso de atribución del abastecimiento en posición puerto de embarque:** del 10 al 30. 11. 1989
18. **Fecha límite para el suministro:** 20. 1. 1990
19. **Procedimiento para determinar los gastos de suministro:** licitación
20. **Fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas:** 24. 10. 1989, a las 12 horas
21. **En caso de segunda licitación:**
 - a) fecha en que expira el plazo para la presentación de ofertas: 7. 11. 1989, a las 12 horas
 - b) período de puesta a disposición en el puerto de embarque en caso de atribución del abastecimiento en posición puerto de embarque: del 25. 11 al 15. 12. 1989
 - c) fecha límite para el suministro: 5. 2. 1990
22. **Importe de la garantía de licitación:** 5 ecus/tonelada
23. **Importe de la garantía de entrega:** 10 % del importe de la oferta expresada en ecus
24. **Dirección para enviar las ofertas (⁷):**

Bureau de l'aide alimentaire,
à l'attention de Monsieur N. Arend,
Bâtiment Loi 120, bureau 7/58,
rue de la Loi, 200,
B-1049 Bruxelles,
Télex: AGREC 22037 B
25. **Restitución aplicable a solicitud del adjudicatario (⁸):** restitución aplicable el 1. 9. 1989, establecida por el Reglamento (CEE) nº 2612/89 de la Comisión (DO nº L 252 de 30. 8. 1989, p. 14)

Notas:

- (1) El número de la acción debe reseñarse en toda la correspondencia.
- (2) Delegado de la Comisión al que el adjudicatario deberá contactar: véase lista publicada en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas* nº C 227 de 7 de septiembre de 1985, página 4.
- (3) El adjudicatario expedirá al beneficiario un certificado emitido por una instancia oficial que certifique que, para el producto a entregar, se han cumplido las normas en vigor en el Estado miembro de que se trate relativas a la radiación nuclear.
- El certificado de radiactividad deberá indicar el contenido en cesio 134 y 137.
- Al efectuarse la entrega, el adjudicatario transmitirá al beneficiario o a su representante los documentos siguientes:
- certificado de origen.
 - certificado fitosanitario y de fumigación.
- (4) En previsión de que hubiese que ensacar de nuevo el producto, el adjudicatario deberá suministrar un 2 % de sacos vacíos de la misma calidad que los que contengan la mercancía, con la inscripción seguida de una R mayúscula.
- (5) A fin de no congestionar el télex, se ruega a los licitadores que presenten, antes de la fecha y la hora fijadas en el punto 20 de los presentes Anexos, la prueba del depósito de la fianza de licitación contemplada en la letra a) del apartado 4 del artículo 7 del Reglamento (CEE) nº 2200/87, preferentemente:
- mediante portador al despacho contemplado en el punto 24 de los presentes Anexos,
 - por telecopiadora a uno de los números siguientes de Bruselas:
 - 236 20 05,
 - 235 01 32,
 - 236 10 97,
 - 235 01 30.
- (6) El Reglamento (CEE) nº 2330/87 de la Comisión (DO nº L 210 de 1. 8. 1987, p. 56) será aplicable por lo que respecta a la restitución de la exportación y, eventualmente, a los montantes compensatorios monetarios y adhesión, el tipo representativo y el coeficiente monetario. La fecha contemplada en el artículo 2 del Reglamento antes mencionado será la contemplada en el punto 25 de los presentes Anexos.
- (7) Comité de gestion des réfugiés, 250, Nguyen Thi Minh Khai Street, Quan 3, HO CHI MINH CITY.
- (8) El adjudicatario se pondrá en contacto con el beneficiario, a la mayor brevedad posible, a fin de determinar los documentos de expedición necesarios y su distribución.

REGLAMENTO (CEE) Nº 3038/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

por el que se establecen las normas de aplicación del régimen especial de importación en el Reino Unido de mantequilla procedente de Nueva Zelanda

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Vista el Acta de adhesión de 1972 y, en particular, el apartado 2 del artículo 5 del Protocolo nº 18,

Visto el Reglamento (CEE) nº 2967/89 del Consejo, de 25 de septiembre de 1989, relativo a la prosecución de la importación de mantequilla neozelandesa al Reino Unido en condiciones particulares ⁽¹⁾, y, en particular, su artículo 8,

Considerando que es conveniente establecer normas de aplicación, especialmente para el control del origen y destino de la mantequilla y en lo referente a la información que ha de facilitar el Reino Unido; que la exacción reguladora especial pagada dentro del régimen temporal previsto en el Reglamento (CEE) nº 3667/83 del Consejo ⁽²⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) nº 2331/89 ⁽³⁾, era superior a la fijada para el régimen definitivo y que, por consiguiente, puede procederse a reembolsar a los interesados; que debe derogarse el Reglamento (CEE) nº 3694/83 de la Comisión ⁽⁴⁾;

Considerando que las medidas tomadas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de la leche y de los productos lácteos,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

1. El certificado contemplado en el artículo 4 del Reglamento (CEE) nº 2967/89:

- a) será numerado y expedido por las autoridades competentes de Nueva Zelanda;
- b) se ajustará a las condiciones suplementarias establecidas por el Reino Unido para comprobar la identidad de la mantequilla de que se trate y la exactitud de los datos que certifique; y
- c) se presentará a las autoridades del Reino Unido en el momento de la aceptación de la declaración de importación.

2. Con el fin de garantizar que en el momento de la aceptación de la declaración de importación tenga la mantequilla el tiempo de existencia mínimo exigido, el certificado indicará la fecha en que aquélla haya sido fabricada.

3. El Reino Unido informará a la Comisión de las medidas adoptadas de conformidad con la letra b) del apartado 1.

⁽¹⁾ DO nº L 281 de 30. 9. 1989, p. 114.

⁽²⁾ DO nº L 366 de 28. 12. 1983, p. 16.

⁽³⁾ DO nº L 220 de 29. 7. 1989, p. 75.

⁽⁴⁾ DO nº L 368 de 29. 12. 1983, p. 32.

Artículo 2

1. En lo que se refiere al control de las cantidades límite contempladas en el apartado 1 del artículo 2 del Reglamento (CEE) nº 2967/89, se tendrán en cuenta todas las cantidades para las que se hayan aceptado declaraciones de importación durante el período de que se trate.

2. Si se modificare el importe de la exacción reguladora especial, expresada en ecus o en moneda nacional, el tipo que se deberá tener en cuenta será el aplicable el día de la aceptación de la declaración de importación.

Artículo 3

1. La mantequilla neozelandesa que importe el Reino Unido en virtud del Reglamento (CEE) nº 2967/89 llevará en todas las fases de su comercialización en el Reino Unido la indicación de su origen neozelandés.

2. No obstante, cuando la mantequilla neozelandesa se mezcle con mantequilla comunitaria destinada al consumo directo, la disposición del apartado 1 se aplicará únicamente hasta la fase de su acondicionamiento en pequeños envases.

3. El Reino Unido adoptará las medidas necesarias para garantizar que:

- a) la mantequilla neozelandesa importada en virtud del Reglamento (CEE) nº 2967/89 no salga del territorio del Reino Unido

y que,

- b) a solicitud de los interesados, les sea reembolsada la diferencia entre la exacción reguladora fijada en el apartado 1 del artículo 3 del Reglamento (CEE) nº 3667/83 y el establecido en el apartado 1 del artículo 3 del Reglamento (CEE) nº 2967/89, por las cantidades previstas en el apartado 1 del artículo 2 del Reglamento (CEE) nº 3667/83 para las que se hayan aceptado declaraciones de importación entre el 1 de enero y el 30 de septiembre de 1989.

El Reino Unido comunicará a la Comisión las medidas adoptadas a tal fin.

Artículo 4

Para la mantequilla que vaya a beneficiarse o que se haya beneficiado del régimen especial de importación previsto en el Reglamento (CEE) nº 2967/89, el Reino Unido comunicará a la Comisión, a más tardar al final de cada semana:

- a) las cantidades que hayan llegado al Reino Unido durante la semana anterior:

— para las cuales se hayan aceptado declaraciones de importación

— para las cuales no se hayan aceptado aún dichas declaraciones;

- b) las cantidades en existencias en el Reino Unido conocidas en la fecha más reciente :
- para las cuales se hayan aceptado declaraciones de importación,
 - para las cuales no se hayan aceptado aún dichas declaraciones ;
- c) las cantidades vendidas en el mercado británico durante la semana anterior :
- destinadas al consumo directo,
 - mezcladas con mantequilla comunitaria destinada al consumo directo,
 - destinadas a otros usos ;
- d) las cantidades que vayan acumulándose desde el 1 de enero de cada año, conocidas en la fecha más reciente :
- para las cuales se hayan aceptado declaraciones de importación,
- para las cuales no se hayan aceptado aún dichas declaraciones,
 - que se hayan vendido en el mercado británico [desglosadas como en la letra c)];
- e) las cantidades que se estén transportando entre Nueva Zelanda y el Reino Unido, con indicación de su fecha probable de llegada ;
- f) los precios de venta aplicados en posición de primera venta.

Artículo 5

Queda derogado el Reglamento (CEE) nº 3694/83.

Artículo 6

El presente Reglamento entrará en vigor el día de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

Será aplicable a partir del 1 de octubre de 1989.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión

REGLAMENTO (CEE) N° 3039/89 DE LA COMISIÓN**de 9 de octubre de 1989****por el que se fijan las exacciones reguladoras sobre la importación del azúcar blanco y del azúcar en bruto**

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Vista el Acta de adhesión de España y de Portugal,

Visto el Reglamento (CEE) n° 1785/81 del Consejo, de 30 de junio de 1981, por el que se establece una organización común de mercados en el sector del azúcar ⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) n° 1069/89 ⁽²⁾, y, en particular, el apartado 8 de su artículo 16,Considerando que el Reglamento (CEE) n° 1920/89 de la Comisión ⁽³⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CEE) n° 3028/89 ⁽⁴⁾, ha fijado las exacciones reguladoras aplicables a la importación del azúcar blanco y el azúcar en bruto;

Considerando que la aplicación de las normas y modalidades mencionadas en el Reglamento (CEE) n° 1920/89 a

los datos de que dispone la Comisión en la actualidad conduce a modificar las exacciones reguladoras actualmente en vigor, con arreglo al Anexo del presente Reglamento,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Se fijan en el Anexo las exacciones reguladoras sobre la importación contempladas en el apartado 1 del artículo 16 del Reglamento (CEE) n° 1785/81, para el azúcar en bruto de la calidad tipo y para el azúcar blanco.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 10 de octubre de 1989.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO n° L 177 de 1. 7. 1981, p. 4.⁽²⁾ DO n° L 114 de 27. 4. 1989, p. 1.⁽³⁾ DO n° L 187 de 1. 7. 1989, p. 13.⁽⁴⁾ DO n° L 289 de 7. 10. 1989, p. 47.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se fijan las exacciones reguladoras sobre la importación para el azúcar blanco y el azúcar en bruto

(en ecus/100 kg)

Código NC	Importe de la exacción reguladora
1701 11 10	27,49 ⁽¹⁾
1701 11 90	27,49 ⁽¹⁾
1701 12 10	27,49 ⁽¹⁾
1701 12 90	27,49 ⁽¹⁾
1701 91 00	32,32
1701 99 10	32,32
1701 99 90	32,32 ⁽²⁾

⁽¹⁾ El presente importe será aplicable al azúcar en bruto de un rendimiento del 92 %. Si el rendimiento del azúcar en bruto exportado se aparta del 92 %, el importe de la exacción reguladora aplicable se calculará con arreglo a las disposiciones del artículo 2 del Reglamento (CEE) n° 837/68 de la Comisión (DO n° L 151 de 30. 6. 1968, p. 42).

⁽²⁾ De acuerdo con lo dispuesto en el apartado 2 del artículo 16 del Reglamento (CEE) n° 1785/81, el presente importe se aplicará también a los azúcares obtenidos a partir de azúcar blanco y de azúcar bruto a los que se hayan añadido sustancias distintas de los aromatizantes o colorantes.

REGLAMENTO (CEE) Nº 3040/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

por el que se modifica el importe de base de la exacción reguladora sobre la importación para los jarabes y otros productos del sector del azúcar

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Vista el Acta de adhesión de España y de Portugal,

Visto el Reglamento (CEE) nº 1785/81 del Consejo, de 30 de junio de 1981, por el que se establece una organización común de mercados en el sector del azúcar ⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) nº 1069/89 ⁽²⁾, y, en particular, el apartado 8 de su artículo 16,Considerando que el Reglamento (CEE) nº 2926/89 de la Comisión ⁽³⁾, modificado por el Reglamento (CEE) nº 2979/89 ⁽⁴⁾; ha fijado las exacciones reguladoras sobre la importación para los jarabes y otros productos del sector del azúcar;

Considerando que la aplicación de las modalidades mencionadas en el Reglamento (CEE) nº 2926/89 a los datos de que dispone la Comisión conduce a modificar el

importe de base de la exacción reguladora sobre los jarabes y otros productos del sector del azúcar, actualmente en vigor, con arreglo al presente Reglamento,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Se modificarán, con arreglo a los importes consignados en el Anexo del presente Reglamento, los importes de base de la exacción reguladora aplicable a la importación de los productos contemplados en la letra d) del apartado 1. del artículo 1 del Reglamento (CEE) nº 1785/81 y que está fijada en el Anexo del Reglamento (CEE) nº 2926/89, modificado.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 10 de octubre de 1989.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO nº L 177 de 1. 7. 1981, p. 4.⁽²⁾ DO nº L 114 de 27. 4. 1989, p. 1.⁽³⁾ DO nº L 281 de 30. 9. 1989, p. 9.⁽⁴⁾ DO nº L 284 de 3. 10. 1989, p. 27.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 9 de octubre de 1989, por el que se modifica el importe de base de la exacción reguladora sobre la importación para los jarabes y otros productos del sector del azúcar

(en ecus)

Código NC	Importe de base por 1 % de contenido en sacarosa y por 100 Kg netos del producto de que se trate	Importe de la exacción reguladora por 100 Kg de materia seca
1702 20 10	0,3232	—
1702 20 90	0,3232	—
1702 30 10	—	39,47
1702 40 10	—	39,47
1702 60 10	—	39,47
1702 60 90	0,3232	—
1702 90 30	—	39,47
1702 90 60	0,3232	—
1702 90 71	0,3232	—
1702 90 90	0,3232	—
2106 90 30	—	39,47
2106 90 59	0,3232	—

REGLAMENTO (CEE) Nº 3041/89 DE LA COMISIÓN

de 9 de octubre de 1989

por el que se determina en qué medida se podrá dar curso a las solicitudes de expedición de certificados de importación presentados con arreglo al Reglamento (CEE) nº 2327/89 del sector de la carne de vacuno

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO :

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) nº 4076/88 del Consejo, de 19 de diciembre de 1988, relativo a la apertura, reparto y modo de gestión de un contingente arancelario comunitario de carne de vacuno congelada del código NC 0202 y de los productos del código NC 0206 29 91 ⁽¹⁾, y, en particular, el apartado 1 de su artículo 2,

Visto el Reglamento (CEE) nº 805/68 del Consejo, de 27 de junio de 1968, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de la carne de bovino ⁽²⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) nº 571/89 ⁽³⁾, y, en particular, el apartado 2 de su artículo 15,

Considerando que el Reglamento (CEE) nº 2327/89 de la Comisión ⁽⁴⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) nº 2682/89 ⁽⁵⁾, establece las disposiciones de aplicación del régimen de importación establecido en el Reglamento (CEE) nº 4076/88; que, en particular, establece que las cantidades reservadas a los importadores tradicionales se repartirán a prorrata de las importaciones realizadas durante los años 1987 y 1988; que, en los demás casos, las cantidades solicitadas de conformidad con lo dispuesto en el apartado 2 del artículo 7 del Reglamento (CEE) nº 2327/89 sobrepasan las cantidades disponibles en virtud de la letra b) del apartado 1 del artículo 2 de ese mismo Reglamento; que siendo así conviene reducir proporcionalmente las cantidades solicitadas,

Artículo 1

1. Cada solicitud de certificado de importación presentada conforme a las disposiciones del Reglamento (CEE) nº 2327/89 se satisfará hasta alcanzar las cantidades siguientes :

- a) 43,650 kg por tonelada importada durante los años 1987 y 1988 para los importadores contemplados en la letra a) del apartado 1 del artículo 2 del Reglamento (CEE) nº 2327/89;
 - b) 88,050 kg por tonelada importada durante el año 1988 para los importadores contemplados en la letra a) del apartado 1 del artículo 2 del Reglamento (CEE) nº 2327/89, en lo que se refiere a Portugal;
 - c) 7,517 toneladas por solicitud en lo referente a los importadores contemplados en la letra b) del apartado 1 del artículo 2 del Reglamento (CEE) nº 2327/89.
2. Los Estados miembros expedirán los certificados de importación a partir del 10 de octubre de 1989.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 10 de octubre de 1989.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 9 de octubre de 1989.

Por la Comisión

Ray MAC SHARRY

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO nº L 359 de 28. 12. 1988, p. 5.

⁽²⁾ DO nº L 148 de 28. 6. 1968, p. 24.

⁽³⁾ DO nº L 61 de 4. 3. 1989, p. 43.

⁽⁴⁾ DO nº L 220 de 29. 7. 1989, p. 67.

⁽⁵⁾ DO nº L 259 de 6. 9. 1989, p. 6.

REGLAMENTO (CEE) Nº 3042/89 DEL CONSEJO

de 6 de octubre de 1989

por el que se extiende el derecho antidumping impuesto por el Reglamento (CEE) nº 3651/88 a determinadas impresoras seriales por impacto de matriz de puntos ensambladas en la Comunidad

EL CONSEJO DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) nº 2423/88 del Consejo, de 11 de julio de 1988, relativo a la defensa contra las importaciones que sean objeto de dumping o de subvenciones por parte de países no miembros de la Comunidad Económica Europea⁽¹⁾, y, en particular, el apartado 10 de su artículo 13,

Vista la propuesta de la Comisión, presentada previa consulta en el seno del Comité de acuerdo con lo previsto en el citado Reglamento,

Considerando lo que sigue:

A. Procedimiento

- (1) En noviembre de 1988, la Comisión recibió una denuncia presentada por el «Comité de fabricantes europeos de impresoras (EURO PRINT)» en nombre de los productores de impresoras seriales por impacto de matriz de puntos (denominadas en lo sucesivo impresoras SIDM), cuya producción conjunta representa una parte importante de la producción comunitaria del producto en cuestión.

La denuncia contenía pruebas suficientes de que, después de abrir una investigación sobre las impresoras SIDM procedentes de Japón⁽²⁾, al término de la cual se adoptó el Reglamento (CEE) nº 3651/88 del Consejo⁽³⁾, por el que se impone un derecho antidumping sobre las importaciones de dichos productos, una serie de compañías ensamblaban impresoras SIDM en la Comunidad en las condiciones mencionadas en el apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88.

En consecuencia, previa consulta y mediante notificación publicada en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*⁽⁴⁾, la Comisión anunció la apertura de una investigación de conformidad con el apartado 10 del artículo 13 en relación con las impresoras SIDM ensambladas en la Comunidad por empresas relacionadas o asociadas con los siguientes fabricantes japoneses cuyas exportaciones estaban sometidas a un derecho antidumping definitivo:

- Brother Industries Ltd,
- Citizen Watch Co Ltd,
- Fujitsu Ltd,
- Juki Corporation,
- Matsushita Electric Co,
- NEC Corporation,
- OKI Electric Industry Co Ltd,
- Seiko Epson Corporation,
- Seikosha Co Ltd,
- Star Micronics Co Ltd,
- Tokyo Electric Company.

- (2) La Comisión lo notificó a las empresas afectadas, a los representantes de Japón y a los denunciantes, y dio a las partes directamente interesadas la oportunidad de dar a conocer por escrito su punto de vista y solicitar ser oídas.
- (3) Todas las empresas afectadas y los denunciantes dieron a conocer sus puntos de vista por escrito y solicitaron ser oídas por la Comisión, que aceptó.
- (4) Una vez abierta la investigación, se comprobó que ni Juki Corporation ni ninguno de sus representantes ensamblaba o producía impresoras SIDM en la Comunidad.
- (5) Los compradores de impresoras SIDM ensambladas en la Comunidad no hicieron ninguna observación. La Comisión investigó y comprobó toda la información que juzgó necesaria para calificar el carácter de las operaciones de ensamblaje en cuestión y llevó a cabo inspecciones en las oficinas de las siguientes empresas:
- Brother Industries Ltd (Reino Unido),
 - Citizen Manufacturers Ltd (Reino Unido),
 - Epson Telford Ltd (Reino Unido),
 - Epson Engineering SA (Francia),
 - Fujitsu España SA (España),
 - Matsushita Electronic Industrial Co Ltd (Reino Unido),
 - NEC Technologies Ltd (Reino Unido),
 - OKI Electronic Industry (Reino Unido),
 - Seikosha (Europa) GmbH (República Federal de Alemania),
 - Star Micronics Manufacturing Ltd (Reino Unido),
 - TEC Elektronik GmbH (República Federal de Alemania).
- (6) Por otra parte, la Comisión efectuó una investigación en las oficinas de una serie de suministradores de componentes de algunas de las empresas afectadas.
- (7) La investigación abarcó el período comprendido entre 1 de julio y el 31 de diciembre de 1988.

⁽¹⁾ DO nº L 209 de 2. 8. 1988, p. 1.

⁽²⁾ DO nº C 111 de 25. 4. 1987, p. 2.

⁽³⁾ DO nº L 317 de 24. 11. 1988, p. 33.

⁽⁴⁾ DO nº C 327 de 20. 12. 1988, p. 8.

B. Relación o asociación con el exportador

- (8) Se comprobó que todas las empresas mencionadas en el quinto considerando estaban relacionadas o asociadas con los fabricantes japoneses cuyas exportaciones de impresoras SIDM estaban sometidas al derecho antidumping definitivo impuesto por el Reglamento (CEE) nº 3651/88 del Consejo. De hecho, se comprobó que dichas empresas eran sucursales que pertenecían total o parcialmente a los fabricantes japoneses arriba mencionados.

C. Producción

- (9) La Comisión comprobó que las operaciones de ensamblaje o fabricación efectuadas por todas las empresas mencionadas en el quinto considerando habían comenzado o aumentado sustancialmente a partir de la apertura de la investigación antidumping.
- (10) Una de las empresas declaró que una parte de las impresoras SIDM producidas durante el período de referencia habían sido fabricadas con piezas importadas de Japón después de haberse iniciado la investigación antidumping original pero antes de haberse introducido el derecho antidumping. La empresa alegó que no debían tenerse en cuenta dichas impresoras en la cantidad total de impresoras fabricadas durante el período de referencia.
- (11) La Comisión no acepta dicha alegación, ya que en el apartado 10 del artículo 13 se hace referencia específicamente a los productos ensamblados o fabricados en la Comunidad y a las piezas y materiales utilizados en dicho proceso. En consecuencia, se tuvo en cuenta la cantidad total de impresoras producidas o ensambladas realmente durante el período en cuestión.

D. Piezas

- (12) Se identificaron las piezas de acuerdo con lo dispuesto en el apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88. Varias empresas solicitaron que se considerara la placa de circuito impreso (PCI) como componente y, por ende, que se dividiera su valor entre los respectivos valores de las piezas que lo constituyen. Otras empresas afirmaron que debía considerarse la PCI como una pieza única y en consecuencia debía determinarse su valor de conjunto. Previo examen, y de conformidad con anteriores prácticas, la Comisión consideró que lo apropiado era considerar la PCI como pieza única, habida cuenta la naturaleza de su estructura.
- (13) Como en casos anteriores, se determinó el valor de las piezas en cuestión ateniéndose a los precios de compra de las empresas relativos a dichas piezas en el momento de su suministro a las fábricas de la Comunidad. El valor pertinente es el valor que tienen las piezas y materiales durante su uso en las operaciones de ensamblaje, es decir, atendiendo al criterio del uso en fábrica. En un caso se comprobó que el valor declarado a la Comisión, referido a una

serie de piezas importadas de Japón, correspondía al precio de compra de la empresa madre en el mercado japonés, una vez ajustado para incluir los costes de transporte y los derechos de aduana pagados. No puede aceptarse este método de cálculo del valor de las piezas japonesas y que no refleja un beneficio razonable ni los gastos de venta de la empresa vendedora y, en consecuencia, dicho valor está alterado por la relación entre el vendedor (empresa madre) y el comprador (empresa filial). En consecuencia, se procedió a un ajuste para tener en cuenta dichos elementos.

- (14) Se tuvo en cuenta el origen de las piezas de conformidad con lo previsto en el Reglamento (CEE) nº 802/68 del Consejo, de 27 de junio de 1968, relativo a la definición común de la noción de origen de las mercancías⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) nº 3860/87⁽²⁾.
- (15) Por otra parte, algunas empresas solicitaron que se incluyera, en el valor de las piezas comunitarias, los costes de producción sufragados por ellas en la Comunidad y referidos a determinados artículos. Se consideró apropiada la inclusión de dichos costes en el valor de las piezas no japonesas en el caso de artículos que constituían piezas o materiales de acuerdo con lo dispuesto en la letra a) del apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88, y en el caso de piezas que habían adquirido un origen distinto del japonés de conformidad con el Reglamento (CEE) nº 802/68.
- (16) Para las siguientes empresas:
- Brother
 - Citizen
 - Fujitsu
 - Matsushita
 - OKI
 - Seikosha
 - TEC

se comprobó que el valor medio ponderado de las piezas o materiales japoneses para todos los modelos fabricados por ellas no excedía respectivamente el valor de las demás piezas o materiales utilizados en un 50 % como mínimo.

En consecuencia, no puede extenderse el derecho antidumping a las impresoras ensambladas en la Comunidad por dichas empresas.

- (17) Para las demás empresas investigadas, se comprobó que el valor medio ponderado de las piezas japonesas para todos los modelos fabricados era el siguiente:
— Epson France :	67 %
— Epson UK :	73 %
— NEC :	68 %
— Star :	98 %

⁽¹⁾ DO nº L 148 de 28. 6. 1968, p. 1.

⁽²⁾ DO nº L 363 de 23. 12. 1987, p. 30.

E. Otras circunstancias

- (18) Se examinaron otras circunstancias pertinentes en relación con las operaciones de ensamblaje mencionadas más arriba, de conformidad con la letra a) del apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88.
- (19) En lo referente a dichos aspectos, el volumen de investigación, desarrollo y tecnología empleado en la Comunidad era mínimo en general y se refería únicamente al ensamblaje.

F. Conclusiones

- (20) A la vista de lo anteriormente expuesto, se decide extender el derecho antidumping a determinadas impresoras SIDM ensambladas en la Comunidad. La cuantía del derecho que deberá percibirse, que tendrá forma de derecho de tipo único para cada empresa, ha sido calculada de forma que se garantice su correspondencia con el tipo de porcentaje del derecho antidumping aplicable a los exportadores en cuestión, sobre el valor cif de las piezas o materiales procedentes de Japón establecido para el período de investigación.

G. Compromisos

- (21) Se ha informado a las empresas, contra las que se considera necesario establecer medidas de defensa, de los hechos y consideraciones básicas en las que se fundan las presentes medidas. Algunas de dichas empresas ofrecieron compromisos, que se referían en particular a la necesidad de alcanzar una determinada proporción de piezas fabricadas en la Comunidad. La Comisión considera aceptables los compromisos ofrecidos por Epson France y Epson UK, y ha publicado una Decisión a tal efecto. En consecuencia, el derecho antidumping no debería extenderse a las impresoras SIDM ensambladas en la Comunidad por dichas empresas.

La Comisión examinará la posibilidad de aceptar otros compromisos tan pronto como las empresas afectadas le hayan informado de que han suprimido las condiciones que justifican la presente extensión del derecho antidumping a productos ensamblados. Asimismo, deberán ofrecerse garantías suficientes de que dichas condiciones no volverán a darse en el futuro,

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Luxemburgo, el 6 de octubre de 1989.

Por el Consejo

El Presidente

L. JOSPIN

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

1. El derecho antidumping definitivo impuesto por el Reglamento (CEE) nº 3651/88 a las importaciones de impresoras SIDM que llevan incorporado un sistema de impresión por agujas, originarias de Japón, se aplicará a las impresoras SIDM que llevan incorporado un sistema de impresión por agujas del código NC ex 8471 92 90, introducidas en el mercado comunitario después de haber sido ensambladas o fabricadas en la Comunidad por:

- NEC Technologies (UK) Ltd,
- Star Micronics Manufacturing Ltd (UK).

2. Se aplicará el siguiente tipo de derecho a cada unidad ensamblada o fabricada por las empresas afectadas:

- NEC Technologies (UK) Ltd: 30 ecus,
- Star Micronics Manufacturing Ltd (UK): 14 ecus.

Artículo 2

1. Las piezas y materiales que puedan ser utilizados en el ensamblaje o fabricación de impresoras SIDM por las empresas mencionadas en el apartado 1 del artículo 1 y que procedan de Japón sólo podrán considerarse de libre práctica en la medida en que no se utilicen en las operaciones de ensamblaje o de producción mencionadas más arriba.

2. Las impresoras SIDM así ensambladas o fabricadas serán declaradas a las autoridades competentes antes de salir de la planta de ensamblaje o de producción para su introducción en el mercado comunitario. A los efectos de aplicar un derecho antidumping, se considerará que la presente declaración es equivalente a la declaración mencionada en el artículo 2 de la Directiva 79/695/CEE del Consejo, de 24 de julio de 1979, relativa a la armonización de los procedimientos de despacho a libre práctica de las mercancías⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye la Directiva 81/853/CEE⁽²⁾.

3. Serán aplicables las disposiciones vigentes relativas a derechos de aduana.

Artículo 3

El presente Reglamento entrará en vigor el día de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

⁽¹⁾ DO nº L 205 de 13. 8. 1979, p. 19.

⁽²⁾ DO nº L 319 de 7. 11. 1981, p. 1.

II

(Actos cuya publicación no es una condición para su aplicabilidad)

COMISIÓN

RECOMENDACIÓN DE LA COMISIÓN

de 13 de septiembre de 1989

relativa al etiquetado de detergentes y productos de limpieza

(89/542/CEE)

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea y, en particular, el segundo guión de su artículo 155,

Considerando que los detergentes y los productos de limpieza son ya objeto de determinadas disposiciones comunitarias relativas al etiquetado, especialmente de la Directiva 73/404/CEE del Consejo, de 22 de noviembre de 1973, relativa a la aproximación de las legislaciones de los Estados miembros en materia de detergentes⁽¹⁾, modificada en último lugar por la Directiva 86/94/CEE⁽²⁾ y de la Directiva 88/379/CEE del Consejo, de 7 de junio de 1988, sobre la aproximación de las disposiciones legales, reglamentarias y administrativas de los Estados miembros relativas a la clasificación, envasado y etiquetado de preparados peligrosos⁽³⁾, modificada en último lugar por la Directiva 89/178/CEE⁽⁴⁾,

Considerando que a los productos cosméticos, no incluidos en la presente Recomendación, se les aplican disposiciones comunitarias diferentes;

Considerando que se puede mejorar la información ofrecida a los consumidores mediante un etiquetado más preciso de los detergentes y productos de limpieza y que este etiquetado debe aplicarse de modo uniforme en toda la Comunidad;

Considerando que tal medida permitirá que dichos productos se utilicen con mayor conocimiento de causa, lo cual repercutirá directamente en la calidad del agua y del medio ambiente en general;

Considerando que en cada Estado miembro existen asociaciones nacionales representativas de la gran mayoría

de los fabricantes de detergentes y productos de limpieza del respectivo Estado miembro y que dichas asociaciones nacionales son miembros, o bien de la AIS (Association Internationale de la Savonnerie et de la Détergence), o bien de la FIFE (Fédération Internationale des Associations de Fabricants de Produits d'Entretien);

Considerando que la AIS y la FIFE representan, en conjunto, a más del 90 % de los fabricantes de detergentes y productos de limpieza de la Comunidad;

Considerando que, tras haberse adoptado la Directiva 88/379/CEE, la presente Recomendación deberá surtir efecto lo antes posible para completar así las disposiciones comunitarias existentes en este ámbito,

FORMULA LA PRESENTE RECOMENDACIÓN:

Artículo 1

A los efectos de la presente Recomendación, se entenderá por «detergentes y productos de limpieza» los productos vendidos tanto al público en general como al sector industrial, y concebidos para lavar y limpiar o para ser utilizados en actividades de lavado y limpieza y que, según la experiencia adquirida, pueden finalizar siendo vertidos en el medio acuático, una vez empleados.

Artículo 2

1. Los envases de detergentes y de productos de limpieza llevarán inscrito el contenido, de acuerdo con la siguiente escala de porcentajes:

- menos del 5 %
- 5 % pero menos del 15 %
- 15 % pero menos del 30 %
- 30 % y más

de los componentes enumerados a continuación, siempre que estén añadidos en una concentración superior al 0,2 %:

⁽¹⁾ DO nº L 347 de 17. 12. 1973, p. 51.

⁽²⁾ DO nº L 80 de 25. 3. 1986, p. 51.

⁽³⁾ DO nº L 187 de 16. 7. 1988, p. 14.

⁽⁴⁾ DO nº L 64 de 8. 3. 1989, p. 18.

- fosfatos
- fosfonatos
- tensioactivos aniónicos
- tensioactivos catiónicos
- tensioactivos anfotéricos
- tensioactivos no iónicos
- blanqueantes basados en oxígeno
- blanqueantes basados en cloro
- EDTA
- ácido nitrilotriacético
- fenoles y fenoles halogenados
- paradiclorobenceno
- hidrocarburos aromáticos
- hidrocarburos alifáticos
- jabón
- zeolitas
- policarboxilatos

Las siguientes clases de compuestos, si se añaden, deberán figurar siempre en la etiqueta, sea cual sea su concentración :

- enzimas
- conservantes/desinfectantes.

2. Los detergentes y productos de limpieza para uso exclusivo en el sector industrial no deberán forzosamente ajustarse a los requisitos anteriores si se proporciona la información correspondiente mediante fichas de datos técnicos o de datos de seguridad, o mediante otro sistema similar apropiado.

3. Además, los envases de detergentes o productos de limpieza vendidos al público como productos para el lavado de la ropa llevarán la información siguiente :

Las cantidades recomendadas y/o las instrucciones de dosificación, expresadas en mililitros o gramos, adecuadas para una carga normal de lavadora y según varias clases especificadas de dureza del agua y uno o dos programas de lavado. Si el envase contuviera un vaso de dosificación, éste llevará también marcada su capacidad en mililitros o gramos.

Artículo 3

1. Los Estados miembros y las Asociaciones de la industria europea afectadas (AIS y FIFE), en colaboración con la Comisión, se encargarán de la aplicación de la presente Recomendación. Para ello, y por una parte, AIS y FIFE deberán comprometerse ante la Comisión a velar por el cumplimiento de las disposiciones de la presente Recomendación, y las asociaciones nacionales, por otro lado, deberán informar a las autoridades de los Estados miembros acerca de la aplicación de dichas disposiciones.

Tal información permitirá a las autoridades de los Estados miembros controlar la aplicación de estas disposiciones. AIS y FIFE, así como las asociaciones nacionales deberán asimismo comunicar a todos los fabricantes conocidos que no pertenezcan a la asociación las disposiciones de la presente Recomendación e instarles a que las cumplan.

Las asociaciones nacionales deberán informar a los Estados miembros, y AIS y FIFE a la Comisión, del estado de cumplimiento de las disposiciones de la presente Recomendación.

2. Los Estados miembros informarán a la Comisión acerca de las medidas adoptadas, para cumplir la presente Recomendación.

3. Los Estados miembros y AIS y FIFE mantendrán conversaciones periódicas con la Comisión acerca del estado de aplicación de la presente Recomendación. Estas consultas deberán iniciarse, a más tardar, un año después de la fecha en que surta efecto la presente Recomendación.

Artículo 4

La presente Recomendación surtirá efecto el 15 de octubre de 1989.

Hecho en Bruselas, el 13 de septiembre de 1989.

Por la Comisión
Martin BANGEMANN
Vicepresidente

DECISIÓN DE LA COMISIÓN

de 6 de octubre de 1989

por el que se aceptan los compromisos y se da por concluida la investigación, de conformidad con el apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) n° 2423/88, en lo relativo a determinadas impresoras seriales por impacto de matriz de puntos ensambladas en la Comunidad.

(89/543/CEE)

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Económica Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 2423/88 del Consejo, de 11 de julio de 1988, relativo a la defensa contra las importaciones que sean objeto de dumping o de subvenciones por parte de países no miembros de la Comunidad Económica Europea⁽¹⁾ y, en particular, el apartado 10 de su artículo 13,

Previa consulta en el seno del Comité consultivo de conformidad con lo previsto en dicho Reglamento,

Considerando lo que sigue:

A. Procedimiento

(1) En noviembre de 1988, la Comisión recibió una denuncia presentada por el « Comité de fabricantes europeos de impresoras (Euro Print) » en nombre de los productores de impresoras seriales por impacto de matriz de puntos (impresoras SIDM) cuya producción conjunta representa una parte importante de la producción comunitaria del producto en cuestión.

La denuncia contenía pruebas suficientes de que, después de abrir una investigación sobre las impresoras SIDM procedentes de Japón⁽²⁾, al término de la cual se adoptó el Reglamento (CEE) n° 3651/88 del Consejo⁽³⁾, por el que se impone un derecho antidumping sobre las importaciones de dichos productos, una serie de compañías ensamblaban impresoras SIDM en la Comunidad en las condiciones mencionadas en el apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) n° 2423/88.

En consecuencia, previa consulta y mediante notificación publicada en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*⁽⁴⁾, la Comisión anunció la apertura de una investigación, de conformidad con el apartado 10 del artículo 13, en relación con las impresoras SIDM ensambladas en la Comunidad por empresas relacionadas o asociadas con los siguientes fabricantes japoneses cuyas exportaciones estaban sometidas a un derecho antidumping definitivo:

— Brother Industries Ltd,
— Citizen Watch Co Ltd,
— Fujitsu Ltd,
— Juki Corporation,
— Matsushita Electric Co,
— NEC Corporation,
— OKI Electric Industry Co Ltd,
— Seiko Epson Corporation,
— Seikosha Co Ltd,
— Star Micronics Co Ltd,
— Tokyo Electric Company.

(2) La Comisión lo notificó a las empresas afectadas, a los representantes de Japón y a los denunciantes, y dio a las partes directamente interesadas la oportunidad de dar a conocer por escrito su punto de vista y solicitar ser oídas.

(3) Todas las empresas afectadas y los denunciantes dieron a conocer sus puntos de vista por escrito y solicitaron ser oídas por la Comisión, que aceptó.

(4) Una vez abierta la investigación, se comprobó que ni Juki Corporation ni ninguno de sus representantes ensamblaba o producía impresoras SIDM en la Comunidad.

(5) Los compradores de impresoras SIDM ensambladas en la Comunidad no hicieron ninguna observación. La Comisión investigó y comprobó toda la información que juzgó necesaria para definir el carácter de las operaciones de ensamblaje en cuestión y llevó a cabo inspecciones en las oficinas de las siguientes empresas:

— Brother Industries Ltd (Reino Unido),
— Citizen Manufacturers Ltd (Reino Unido),
— Epson Telford Ltd (Reino Unido),
— Epson Engineering SA (Francia),
— Fujitsu España SA (España),
— Matsushita Electronic Industrial Co Ltd (Reino Unido),
— NEC Technology Ltd (Reino Unido),
— OKI Electronic Industry (Reino Unido),
— Seikosha (Europe) GmbH (Alemania),
— Star Micronics Manufacturing Ltd (Reino Unido),
— TEC Elektronik GmbH (Alemania).

(6) Por otra parte, la Comisión efectuó una investigación en las oficinas de una serie de suministradores de componentes de algunas de las empresas afectadas.

(1) DO n° L 209 de 2. 8. 1988, p. 1.

(2) DO n° C 111 de 25. 4. 1987, p. 2.

(3) DO n° L 317 de 24. 11. 1988, p. 33.

(4) DO n° C 327 de 20. 12. 1988, p. 8.

- (7) El período de investigación duró del 1 de julio al 31 de diciembre de 1988.

B. Relación o asociación con el exportador

- (8) Se comprobó que todas las empresas mencionadas en el quinto considerando estaban relacionadas o asociadas con los fabricantes japoneses cuyas exportaciones de impresoras SIDM estaban sometidas al derecho antidumping definitivo impuesto por el Reglamento (CEE) nº 3651/88 del Consejo. De hecho, se comprobó que dichas empresas eran sucursales que pertenecían total o parcialmente a los fabricantes japoneses arriba mencionados.

C. Producción

- (9) La Comisión comprobó que las operaciones de ensamblaje o fabricación efectuadas por todas las empresas mencionadas en el quinto considerando habían comenzado o aumentado sustancialmente a partir de la apertura de la investigación antidumping.
- (10) Una de las empresas declaró que una parte de las impresoras SIDM producidas durante el período de referencia habían sido fabricadas con piezas importadas de Japón después de haberse iniciado la investigación antidumping original pero antes de haberse introducido el derecho antidumping. La empresa alegó que no debían tenerse en cuenta dichas impresoras en la cantidad total de impresoras fabricadas durante el período de referencia.
- (11) La Comisión no acepta dicha alegación, ya que en el apartado 10 del artículo 13 se hace referencia específicamente a los productos ensamblados o fabricados en la Comunidad y a las piezas y materiales utilizados en dicho proceso. En consecuencia, se tuvo en cuenta la cantidad total de impresoras producidas o ensambladas realmente durante el período en cuestión.

D. Piezas

- (12) Se identificaron las piezas de acuerdo con lo dispuesto en el apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88. Varias empresas solicitaron que se considerara la placa de circuito impreso (PCI) como componente y, por ende, que se dividiera su valor entre los respectivos valores de las piezas que lo constituyen. Otras empresas afirmaron que debía considerarse la PCI como una pieza única y en consecuencia debía determinarse su valor de conjunto. Previo examen, y de conformidad con anteriores prácticas, la Comisión consideró que lo apropiado era considerar la PCI como pieza única, habida cuenta de la naturaleza de su estructura.
- (13) Como en casos anteriores, se determinó el valor de las piezas en cuestión ateniéndose a los precios de compra de las empresas relativos a dichas piezas en el momento de su suministro a las fábricas de la Comunidad. El valor pertinente es el valor que tienen las piezas y materiales durante su uso en las

operaciones de ensamblaje, es decir, atendiendo al criterio del uso en fábrica. En un caso, se comprobó que el valor declarado a la Comisión referido a una serie de piezas importadas de Japón correspondía al precio de compra de la empresa madre en el mercado japonés, una vez ajustado para incluir los costes de transporte y los derechos de aduana pagados. No puede aceptarse este método de cálculo del valor de las piezas japonesas ya que no refleja un beneficio razonable ni los gastos de venta de la empresa vendedora y, en consecuencia, dicho valor está alterado por la relación entre el vendedor (empresa madre) y el comprador (empresa filial). En consecuencia, se procedió a un ajuste para tener en cuenta dichos elementos.

- (14) Se tuvo en cuenta el origen de las piezas de conformidad con lo previsto en el Reglamento (CEE) nº 802/68 del Consejo ⁽¹⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CEE) nº 1769/89 ⁽²⁾.
- (15) Por otra parte, algunas empresas solicitaron que se incluyera, en el valor de las piezas comunitarias, los costes de producción sufragados por ellas en la Comunidad y referidos a determinados artículos. Se consideró apropiada la inclusión de dichos costes en el valor de las piezas no japonesas en el caso de artículos que constituirían piezas o materiales de acuerdo con lo dispuesto en la letra a) del apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88, y en el caso de piezas que habían adquirido un origen distinto del japonés de conformidad con el Reglamento (CEE) nº 802/68.
- (16) Para las siguientes empresas:
- Brother,
 - Citizen,
 - Fujitsu,
 - Matsushita,
 - OKI,
 - Seikosha,
 - TEC,

se comprobó que el valor medio ponderado de las piezas o materiales japoneses para todos los modelos fabricados por ellas no excedía respectivamente del valor de las demás piezas o materiales utilizados, en un 50 % como mínimo.

En consecuencia, no puede extenderse el derecho antidumping a las impresoras ensambladas en la Comunidad por dichas empresas.

- (17) Para las demás empresas investigadas, se comprobó que el valor medio ponderado de las piezas japonesas para todos los modelos fabricados era el siguiente:
— Epson France	67 %,
— Epson UK	73 %,
— NEC	68 %,
— Star	98 %,

⁽¹⁾ DO nº L 148 de 28. 6. 1968, p. 1.

⁽²⁾ DO nº L 174 de 22. 6. 1989, p. 11.

E. Otras circunstancias

- (18) Se examinaron otras circunstancias pertinentes en relación con las operaciones de ensamblaje mencionadas más arriba, de conformidad con la letra a) del apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88.
- (19) En lo referente a dichos aspectos, el volumen de investigación, desarrollo y tecnología empleado en la Comunidad era mínimo en general y se refería únicamente al ensamblaje.

F. Conclusiones

- (20) A la vista de lo anteriormente expuesto, se decide extender el derecho antidumping a determinadas impresoras SIDM ensambladas en la Comunidad, y la Comisión ha propuesto un Reglamento, adoptado por el Consejo, por el que se extiende apropiadamente el derecho antidumping.

G. Compromisos

- (21) Se ha informado a las empresas contra las que se considera necesario establecer medidas de defensa, de los hechos y consideraciones básicas en las que se fundan las presentes medidas. Algunas de dichas empresas ofrecieron compromisos, que se referían en particular al ajuste de una determinada proporción de piezas no fabricadas en Japón al término del período de referencia. A la vista de los compromisos ofrecidos por Epson France y Epson UK y de los resultados en el origen de las piezas y materiales para las operaciones de ensamblaje o fabricación de dichas empresas son suficientes para que se acepten los compromisos.

DECIDE :

Artículo 1

Se da por concluido el procedimiento desarrollado de conformidad con lo dispuesto en el apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88 relativo a impresoras seriales por impacto de matriz de puntos que llevan incorporado un sistema de impresión por agujas, del código NC ex 8471 92 90, sin imponer medidas de defensa, respecto de Brother Industries Ltd, Citizen Manufacturers Ltd, Fujitsu España SA, Matsushita Electronic Industrial Co Ltd, OKI Electronic Industry, Seikosha (Europe) GmbH y TEC Electronic GmbH.

Artículo 2

1. Se aceptan los compromisos ofrecidos por Epson Engineering SA y Epson Telford Ltd en relación con el producto descrito en el artículo 1 e introducido en el mercado comunitario después de haber sido ensamblado por ellas en la Comunidad.

2. Se da por concluida la investigación efectuada en las condiciones mencionadas en el apartado 10 del artículo 13 del Reglamento (CEE) nº 2423/88 en relación con el producto indicado en el apartado 1 respecto de Epson Engineering SA y Epson Telford Ltd.

Hecho en Bruselas, el 6 de octubre de 1989.

Por la Comisión
Frans ANDRIESEN
Vicepresidente

RECTIFICACIONES

Rectificación al Reglamento (CEE) n° 2880/89 de la Comisión, de 26 de septiembre de 1989, relativo a la venta, según el procedimiento definido en el Reglamento (CEE) n° 2539/84, de carne de vacuno en poder de organismos de intervención para su transformación en la Comunidad

(Diario Oficial de las Comunidades Europeas n° L 277 de 27 de septiembre de 1989)

En la página 16, Anexo I, columna « Precio mínimo expresado en ecus por tonelada », letra a), tercera línea « Nederland » :

en lugar de : « 1 500 »,

léase : « 1 550 ».